

**Dolores de cabeza**  
ANSIEDAD - INSOMNIO  
VERTIGOS - ABOYAMIENTO  
*Ya todo ha pasado con...*



**CALMANTE VITAMINADO**  
LA TABLETA QUE DA BIENESTAR Y TONIFICA LOS NERVIOS

## EL DESTINO DE EUROPA, EN MANOS DE LOS CUATRO «SUBGRANDES» HOY COMENZARA LA CONFERENCIA DE GINEBRA

**DE ANTEMANO SE DAN POR FRACASADAS LAS CONVERSACIONES**

**OCCIDENTE, DISPUESTO A NO CEDER UNA PULGADA A LAS PRETENSIONES RUSAS**

Si la reunión resulta baldía, no habrá conferencia «cumbre»

**YA SE HA PRODUCIDO EL PRIMER CHOQUE, AL NO CONCEDER LOS ALIADOS UN PUESTO A ALEMANIA ORIENTAL**

GINEBRA, 10.—(Servicio especial).— El viernes último se cumplió el XIV aniversario del fin de la segunda gran guerra europea de este siglo y de la victoria aliada, fecha que públicamente pasó seminadvertida, sin ninguna conmemoración, porque de cierto... hay mucho que celebrar. Justamente mañana, lunes, se reunirán en Ginebra los aliados de entonces —sus ministros de Asuntos Exteriores—, quienes acuden a esta conferencia, moral y políticamente, «drufados» con recelos, temores y agresividades, casi con la mentalidad de enemigos, de modo —de mal modo—, a seguir discutiendo sobre el triste botín de aquel triunfo: una Alemania rota y una Europa dividida, ya madura, con cualquier imprudencia que impulse, para otra catástrofe bélica.

Tras catorce años de postguerra, aún no se pudo firmar un tratado de paz con Alemania y tardará mucho tiempo todavía en conseguirse, si alguna vez se logra, de manera que la llamada crisis de Berlín, que ahora planteó Rusia dramáticamente, pretendiendo expulsar de la ex capital alemana a las guarniciones de Estados Unidos, Inglaterra y Francia, mediante un primer emplazamiento para el 27 de mayo que, luego, semidiferido, puede reproducirse en cualquier instante con cualquier otro nombre y cualquier otro pretexto sobre el antiguo campo de batalla, a menos que esa reunión ginebrina elabore las fórmulas de una posible convivencia decente.

Mientras los rusos, por un lado, aseguran por medio de Gromyko, que acuden a esta reunión optimistas, y por otra parte Krushev difundió hoy la baladronada de que con el lanzamiento de ocho bombas atómicas los soviéticos pueden poner a Alemania occidental fuera de este mundo, los norteamericanos —con palabras de Herter— van a Ginebra con pocas esperanzas, decididos a no ceder una pulgada de sus derechos sobre Berlín sin compensaciones soviéticas y a no conceder una «conferencia cumbre» de jefes de Gobierno para este verano si la reunión de Ginebra resulta baldía.

Así se expresan en el preámbulo de esta homérica diplomática sus principales protagonistas. Luego vendrá la realidad a tasar adecuadamente las cosas, pero en lo que sí se hallan todos de acuerdo es que la discusión va a ser larga, minuciosa y competida. Pintorescamente, ya empezó en su período organizador, con la batalla de la mesa. Rusia la quería redonda; los occidentales, cuadrada; y sobre todo se ha construido un gordo expediente de notas, réplicas y contrarréplicas, pleito que semanzó la ONU, que debe suministrar el mueble, alegando que en Ginebra, en su palacio junto al lago Lemán, sólo dispone de mesas cuadradas útiles para ese objeto. No se resolvió aún el asunto, que quizás se liquide mediante el compromiso de constituir un círculo pentagonal con mesas rectangulares. Redonda, cuadrada o pentagonal, los rusos quieren que más tarde se incorporen a la mesa, con los cuatro ministros, los de Polonia, Checoslovaquia, Alemania oriental y acaso algún otro de sus países satélites, contra lo que exigirán los occidentales, si acceden, la presencia de los ministros de Alemania occidental e Italia.

**INTENSA ACTIVIDAD DIPLOMATICA**  
GINEBRA, 10. — Una intensa actividad diplomática se desarrolla hoy en esta ciudad, como preparación a la conferencia que se inicia mañana.

Selwyn Lloyd visitó la sede de la delegación rusa para ponerse en contacto con Gromyko, ya que Lloyd actuará mañana de presidente de la primera sesión, a las tres y media de la tarde.

(Pasa a la página 2)

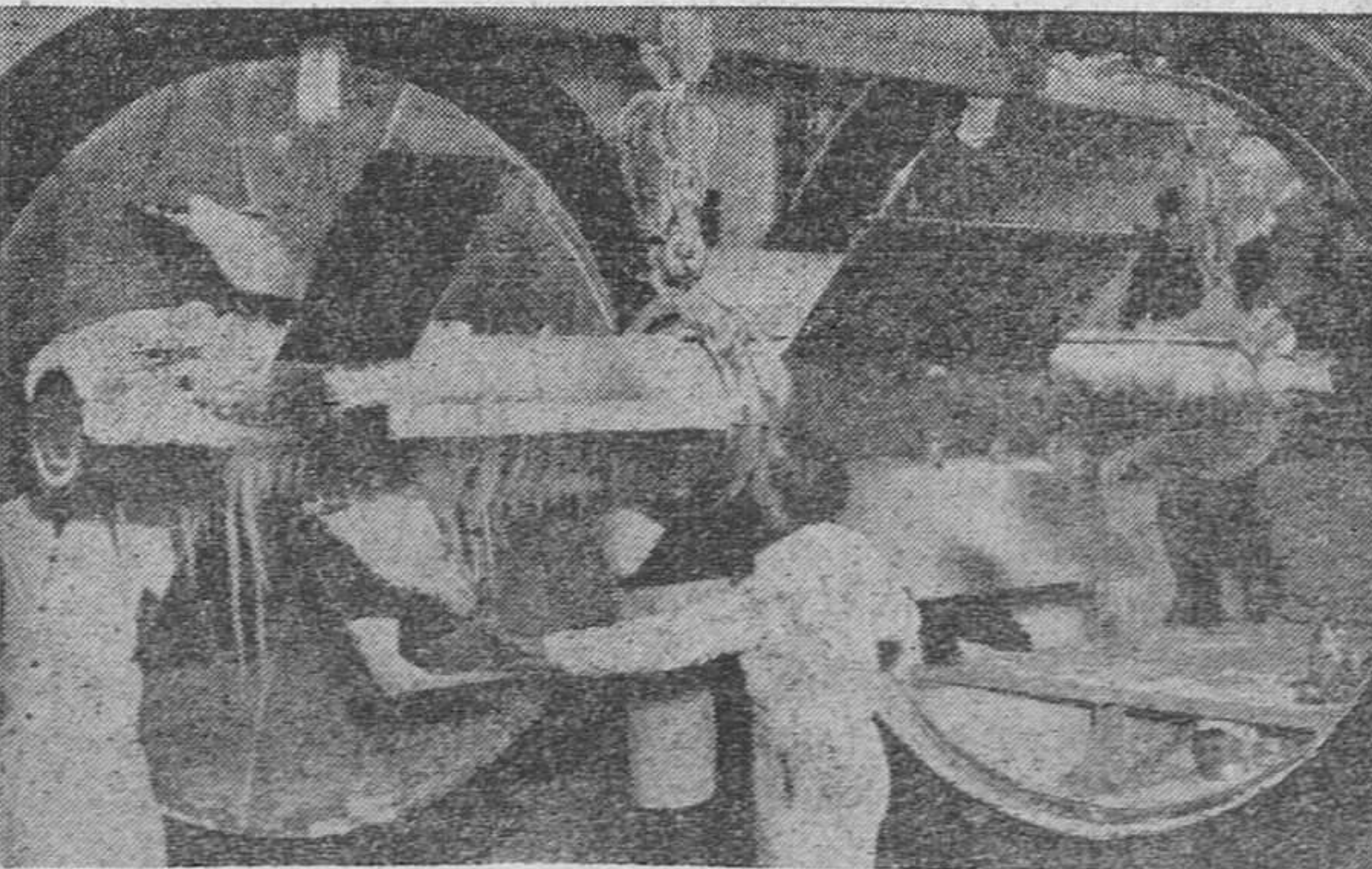
ENTREGADO A MENDEZ EL «PRIMER TROFEO HOJA DEL LUNES»



Minutos antes de comenzar el partido Granada-Cádiz, en Los Cármenes, el director de HOJA DEL LUNES, señor Saucedo Aranda, a quien acompañaban en el palco el presidente del Granada, don Luis Rivas —que se asoció al acto en nombre del Club y de la afición granadina—, directivos de la Asociación de la Prensa y redactores de HOJA DEL LUNES, entregó a Manolo Méndez el primer trofeo instituido por nuestro periódico, como premio a la regularidad del jugador más destacado del Granada, galardón que fué ganado de forma brillante por el defensa central rojiblanco, Manolo Méndez recibió la felicitación del director de HOJA DEL LUNES, del presidente del Granada y de los periodistas locales, así como una gran ovación de toda la afición granadina, identificada con la adjudicación del trofeo, reconociendo así la excelente labor de Méndez en el equipo. Los jugadores del Granada rindieron homenaje, asimismo, a su compañero Méndez, acompañándolo hasta la banda, aplaudiéndolo, abrazándolo y felicitándolo cuando se reintegró al terreno de juego con el galardón. Nuestras fotografías reproducen tres momentos de la entrega del trofeo por nuestro director.—(Fotos Torres Molina.)

BRUSELAS, 10.—En los medios oficiales se rechazan los informes de prensa, según los cuales el rey Balduino abdicará después del matrimonio de su hermano, el príncipe Alberto.—EFE

### EL «SEASLUG», PROYECTIL ANTIAEREO



El «Seaslug», nuevo proyectil antiaéreo de la Marina británica, es extraído de una cámara climática en una fábrica de proyectiles de Inglaterra, después de haber sido sometido a una severa prueba de eficiencia operacional a bajas temperaturas

### HOY, APERTURA DE LA REUNION DE LA SOCIEDAD DE FISICA Y QUIMICA

**A LAS DOCE Y MEDIA, SOLEMNE ACTO ACADEMICO EN NUESTRA UNIVERSIDAD**

**SEGUIDAMENTE, INAUGURACION DEL CERTAMEN DEL LIBRO DE FISICA Y QUIMICA**

**A las cuatro, primera sesión de trabajo, y a las seis, conferencia del profesor Perrin, alto comisario de Energía Atómica de Francia**

Hoy, a las doce y media de la mañana, en el paraninfo de la Universidad, se celebrará la solemne sesión de apertura de la IX Reunión bienal de la Real Sociedad Española de Física y Química y VII de los Institutos de Física y Química del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

Antes, las personalidades llegadas a nuestra ciudad para participar en las tareas de estas reuniones, así como los profesores de Granada que tomarán parte en aquéllas, asistirán, a las diez y media de la mañana, a una misa en la capilla de los Reyes Católicos, que será oficiada, en ausencia del prelado de la diócesis, por el canónigo arciano de la catedral, don Angel Guevara Horcas. Después, los congresistas efectuarán una visita al templo metropolitano y a los museos del mismo. Las deliberaciones subsiguientes se celebrarán en las Facultades de Ciencias y Farmacia y en la Estación Experimental del Zaidín.

#### Llegada de personalidades

A estas reuniones asistirán unos cuatrocientos miembros, entre ellos M. Francis Perrin, alto comisario francés de Energía Nuclear, que fué presidente del Congreso Internacional celebrado el pasado año en Ginebra sobre utilización pacífica de la energía atómica, y el director general de Energía Nuclear de España, señor Otero Navascués, que llegaron anoche a nuestra capital, procedentes de Madrid.

También asistirán el director general de Enseñanza Técnica, señor Millán, todos los presidentes y directores de los Institutos del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, catedráticos y profesores de las Facultades de Ciencias y Farmacia de toda España y miembros representativos de las más importantes y diversas industrias españolas.

Ayer tarde llegó a nuestra ciudad el presidente de este Congreso, que también lo es de la Sociedad Española de Física y Química, don Juan Luis de la Ynfiesta, laborioso investigador en materia de plásticos.

#### TRABAJOS PRESENTADOS Y CONFERENCIAS

A la actual reunión se presentarán unos doscientos trabajos sobre Física nuclear, Electricidad, Óptica, Física estructural, Silicatos, Química orgánica, Bioquímica, Química inorgánica, Química industrial y Química analítica. Habrá conferencias generales: la primera de ellas, hoy, a las seis de la tarde, en el aula magna de la Facultad de Medicina, a cargo del alto comisario de Energía Nuclear, de Francia, M. Perrin, que tratará sobre el tema: «La utilización

(Pasa a la página 2)

### INDICE DEPORTIVO

**EL GRANADA, VIRTUAL CUARTOFINALISTA DE COPA. AL GOLEAR AL CADIZ (6-0)**

★ Los seis goles fueron obra de Carranza (dos), Arsenio (dos), Vázquez y Verdugo, en su marco

★ En partido de promoción, Las Palmas venció al Levante (1-2) en Valencia

★ MADRID, BARCELONA, VALENCIA, SEVILLA Y BETIS PASARAN SEGURAMENTE A LOS CUARTOS DE FINAL

★ El Barcelona sólo pudo arrancar un empate en el campo del Gijón

★ Sevilla y Osasuna igualaron a dos goles, en Pamplona

★ Fué expulsado y detenido el sevillista Agüero, que agredió a una espectadora

★ Adra y Linares quedaron eliminados de la promoción de ascenso a Segunda División

★ SUAREZ GANO LA VUELTA CICLISTA A ESPAÑA Y SE ADJUDICO TAMBIEN EL GRAN PREMIO DE LA MONTAÑA

(Crónicas especiales y amplia información deportiva, en las páginas 7, 8, 9 y 10)



# CONFERENCIA DE GINEBRA

(Viene de la página primera)

Los ministros occidentales fijaron los últimos detalles de su programa táctico durante la sobremesa de hoy, después del almuerzo efectuado y al que asistieron von Brentano y el ministro italiano Fella.

En los medios competentes se expresan muy pocas esperanzas en cuanto a las perspectivas que presenta la conferencia y se duda de que los ministros puedan realizar un progreso sustancial hacia la resolución del problema alemán en las difíciles sesiones que se avecinan. El resultado más probable será el acuerdo de celebrar una reunión de jefes de Gobierno, a finales de verano y, posiblemente, en San Francisco.

Selwyn Lloyd declaró que la tarea de los representantes occidentales se basa en los siguientes puntos: Determinar si se puede llegar a un acuerdo en algún punto; tratar de reducir las diferencias existentes entre Este y Oeste y preparar propuestas constructivas para una futura reunión de jefes de Gobierno. — (EFE).

## CONSULTAS «TÁCTICAS» DE LOS OCCIDENTALES

GINEBRA, 10.—Los ministros de Asuntos Exteriores de las potencias occidentales han celebrado sus consultas «tácticas» finales antes de reunirse el lunes próximo con su colega ruso, Andrei Gromyko, en la primera reunión de ministros de Asuntos Exteriores de las cuatro grandes potencias que se celebra en tres años y medio.

Se cree que los ministros occidentales han estudiado las últimas declaraciones del primer ministro soviético, Nikita Kruschev, declaraciones en las que afirmó que la URSS era capaz de borrar de la faz de la tierra a las potencias occidentales.

Los observadores occidentales consideran que el presidente Eisenhower ha adoptado una postura moderada en vis-

peras de la conferencia al renovar sus proposiciones a la Unión Soviética para la suspensión de las pruebas nucleares atmosféricas.—(EFE).

**PRIMER CHOQUE ESTE-OESTE GINEBRA, 10.** — Rusia y el Occidente han chocado en la víspera de la conferencia de ministros del Exterior, a causa de las demandas soviéticas para que se conceda un puesto en las reuniones a la Alemania oriental.

El secretario adjunto de Estado norteamericano, Andrew Berding, principal portavoz de la delegación de su país, ha declarado que las potencias occidentales no cederán ante la petición soviética.

«Se trata —dijo— de algo más que de una cuestión de procedimiento. Es algo de sustancial importancia.»—(EFE).

## Si las mujeres mandasen...

LONDRES, 10.—«Todos los Gobiernos del mundo deben estar dirigidos por mujeres. Una mujer puede ser un político brillante y la perfecta conductora de una nación», ha declarado Salvador Dalí al «Sunday Graphic», de Londres.

Añadió que las mujeres comprenden el hogar y las necesidades de la casa y los Gobiernos deben estar siempre dirigidos desde el hogar, añadiendo: «Pero las mujeres son capaces solamente de creaciones biológicas, no de creaciones artísticas.»—(EFE).

## FARMACEUTICO MUERTO, AL QUERER DEMOSTRAR LA INOFENSIVIDAD DE UN MEDICAMENTO

Era sulfato de quinina, que antes había provocado la muerte a un hombre

TALAVERA DE LA REINA, 10.—En el vecino pueblo de Calzada de Oropesa, donde estos días se están celebrando ferias y fiestas, el fotógrafo ambulante, vecino de Linares, Juan Antonio Diaz Colón, de 49 años, se sintió indispuerto y visitado por el médico éste le recetó unos sellos de sulfato de quinina. Al poco tiempo de tomar el medicamento el fotógrafo falleció. Entonces se dió cuenta del hecho al farmacéutico don José Mendoza Oliva, que había suministrado el medicamento al que se achacaba la muerte del enfermo. El farmacéutico se personó en la posada donde se hospedaba el fotógrafo, y para demostrar que la medicación era inofensiva, se tomó un sello. Momentos después se sintió gravemente enfermo y falleció a poco.

El Juzgado de Puente del Arzobispo, al que pertenece el pueblo de Calzada de Oropesa, instruye las diligencias y ha ordenado el envío de los sellos sobrantes a un laboratorio para su análisis.

El farmacéutico fallecido era soltero y tenía 34 años de edad. El fotógrafo dejaba mujer y seis hijos.—(CIFRA).

## EL TIEMPO TIENDE A EMPEORAR

MADRID, 10.—El Servicio Meteorológico informa que durante las últimas doce horas hubo chubascos por Galicia, ambas Castillas, Vizcaya, Guipúzcoa, Navarra, Alava, Logroño, Aragón, Andalucía y puntos de Levante y Sureste, litoral norte de Tenerife.

Predicción: Empeoramiento de Oeste a Este con lluvias y lloviznas intermitentes. Por la tarde alcanzará la zona mediterránea y se pasará a régimen de chubascos en la mitad occidental de la península. Temperaturas extremas: Máxima de 27 grados, en Lérida; mínima de 7, en León.—(CIFRA).

## CONGRESO EN GRANADA

(Viene de la página primera)

de la energía atómica», que ilustrará con proyecciones, y a la que seguirán otras del profesor don Carlos Sánchez del Río, de la Junta de Energía Nuclear; otra, de don Angel Vian Ortuño, catedrático de la Universidad Central, y otras más de alto interés.

### RECEPCION DE LOS CONGRESISTAS

La recepción de los congresistas se celebró ayer, a las siete de la tarde, en los jardines de la Casa de Estudios Arabes, donde con tal motivo fueron obsequiados por la Universidad con un té moruno, en cuyo acto representó al rector, ausente, el decano de la Facultad de Farmacia, señor Clavera Armenteros, asistiendo numerosos catedráticos y profesores universitarios.

A su llegada a aquel centro, le fueron entregados a los congresistas los programas, distintivos y demás documentación relativa a este Congreso.

### ACTOS PARA HOY

Los actos anunciados para hoy, lunes, son los siguientes:

A las diez y media, de la mañana, misa en la capilla de los Reyes Católicos; a las once, visita a la Catedral; a las doce y media, solemne sesión de apertura en el paraninfo de la Universidad; y a continuación, inauguración de la Exposición del Libro en la Biblioteca general de la Universidad.

Por la tarde, a las cuatro, sesiones de trabajo, y después visita a los monumentos de la ciudad; a las seis, conferencia de M. Perrin, alto comisario de Energía Nuclear de Francia, en el aula magna de la Facultad de Medicina; y a las siete y media, zambra gitana, ofrecida por el Ayuntamiento en los jardines de Los Mártires.

## MAICES HIBRIDOS DE SEMILLAS SELECTAS, S. A.

de ciclo largo para siembras sobre barbecho y de ciclo medio y semi-precoz para rastrojeo.

# Finanzauto, S.A.

AZACAYAS, 12. — TELEFONO 7380 — GRANADA

## ¿Necesita VIVIENDA?...

Visite el Barrio de LA ENCINA CARRETERA DE SANTA FE

Se le hará propietario de un piso, pagando solamente el alquiler oficial.

MAS DE DOSCIENTAS VIVIENDAS ADJUDICADAS EN DOS MESES

## PROFESOR MERCANTIL

diez años práctica, aceptaría administración o contabilidad importante empresa, jornada completa o por horas. Amplias referencias y garantía.

Dirigirse: Apartado 242 GRANADA

## FINCA VERANEO

VENDO FINCA EN ALFACAR CON OCHO MARJALES DE FRUTALES. CASA CON SEIS HABITACIONES. GRAN PISCINA.

## MORAL VILCHEZ

Puentezuelas, 2 Teléfono 2244

## EXCELENTISIMA DIPUTACION PROVINCIAL DE GRANADA

### INTERVENCION

Negociado de Administración de Rentas y Exacciones Provinciales

### ANUNCIO

ARBITRIO SOBRE RODAJE DE BICICLETAS Y CARROS. MUNICIPIO DE GRANADA. AÑO 1959

Se pone en conocimiento de cuantas personas sean propietarias, en el término municipal de Granada, de bicicletas, con o sin remolque; carros, cualquiera que sea el número de caballerías o destino; carretones arrastrados por ganado bovino, y carruajes de lujo, que con esta fecha queda abierto el plazo para el pago en voluntaria del arbitrio provincial sobre rodaje y arrastre de dichos vehículos correspondiente al presente año.

En el Negociado de Administración de Rentas y Exacciones de esta Diputación provincial se les informará a los interesados sobre la cuantía y forma de liquidación de la cuota correspondiente.

Granada, a ocho de mayo de mil novecientos cincuenta y nueve.—El Interventor JOSÉ VERA CAMACHO.—V.º B.º—El Presidente, F. LOPEZ NEBRERA.



Rogad a Dios en caridad por el alma del señor

## D. BLAS QUERO BARRAGAN

BRIGADA DE ARTILLERIA


QUE FALLECIO AYER, A LA UNA DE LA TARDE, CONFORTADO CON LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Su director espiritual, el Capellán del Rospital Militar; su desconsolada esposa, doña Dolores Sánchez Puga; su padre, don Antonio Quero Ballesteros; sus hermanos, don Antonio, don Rafael y doña Josefa; hermanos políticos, don Miguel Ballesteros Ibáñez, doña Amalia Sánchez Puga, doña Carmen García García y doña Virtudes Sánchez Puga; sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN a sus amistades asistan al entierro, que se efectuará hoy, día 11, a las dos y media de la tarde, desde la casa número 5 de la calle Alamillos de San Cecilio, por lo que les quedarán agradecidos.

Granada, 11 de mayo de 1959.



Rogad a Dios en caridad por el alma del señor

## D. BLAS QUERO BARRAGAN

BRIGADA DE ARTILLERIA

QUE FALLECIO AYER, A LA UNA DE LA TARDE, CONFORTADO CON LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

D. O. M.

Los Jefes, Oficiales y Suboficiales del Regimiento de Artillería número 16

RUEGAN la asistencia al entierro, que se efectuará hoy, día 11, a las dos y media de la tarde, desde la casa número 5 de la calle Alamillos de San Cecilio, por lo que quedarán agradecidos.

Granada, 11 de mayo de 1959.



Rogad a Dios en caridad por el alma de la señora

## Doña Mercedes Conesa Garrido

VDA. DE DON RAMON TERREROS MENDEZ

QUE FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 73 AÑOS DE EDAD, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD


Q. E. P. D.

Su director espiritual, Fray Fermín María de Ocaña; sus hijos, doña Mercedes y don Manuel; sus hermanos, doña Isabel (ausente), don Enrique (ausente), doña Luisa (ausente) y doña Virtudes; hijos políticos, don Francisco Martín Rodríguez y doña Isabel Aguayo Rodríguez; hermano político, don José Terreros Méndez (ausente); sobrinos, sobrinos políticos, nietos y demás familia

RUEGAN a sus amistades una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, día 11, a las seis de la tarde, desde la casa mortuoria, calle Campillo Bajo, número 2 - 1.º; por lo que les quedarán agradecidos.

Granada, 11 de mayo de 1959

Funeraria V. Moral, Plaza Universidad, Teléfono, 1746.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL SEÑOR

## DON ANTONIO GOMEZ SANCHEZ

MEDICO

Que falleció en el día de ayer, a los 69 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. O. M.

Su afligida esposa, doña Piedad Salmerón Castillo; sus sobrinos, don Angel, doña María y don Cecilio Gómez Mula, don Eduardo Salmerón Aguilera y doña Encarnación Salmerón Lao; hermanos políticos y demás familia

RUEGAN a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las ONCE Y MEDIA, desde su domicilio, Tinajilla, núm. 1, por cuyos favores les quedarán muy agradecidos.

Granada, 11 de mayo de 1959.

Funeraria V. Moral, Plaza Universidad, Teléfono, 1746.





Se maleó mayo. ¿Y de qué manera! Hg muchos años que en este mes no se conocía un día de tan continuada lluvia como el que tuvimos la víspera de la Ascensión, en que alcanzamos la gálica máxima de 36 litros por metro cuadrado, de lluvia recogida. "Cuando marzo mayo, mayo marzo", dice el refrán. Pero más que a marzo le está pareciendo este mayo a "febrerillo, el loco". Ejemplo, el día de ayer. Nada hacía presumir a los paseantes de la mañana que a la hora precisa del mediodía iba a descargar sobre la urbe un turbión de los que anegan edificios, si dura. Y, claro, pilló a la mayoría sin paraguas. Sorprendió a la banda municipal en su dominical concierto. Menos mal que estaban bajo el techo del kiosko. Terminó rápido, y hubo que enfundar los pitos. Duró poco el fuerte chapetón, y lució el sol seguidamente. Pero a poco después se presentó otra chaparronada. Y después, vuelta al sol. Total "febrero loco", en pleno mes de las flores.

A la hora del fútbol quedó una tarde regular. Nuestro director entregó al jugador Manolo Méndez el trofeo que HOJA DEL LUNES otorgaba al mejor jugador del Granada en la Liga. Una cálida ovación del público rubricó la entrega, que se hizo antes del comienzo del partido de Copa con el Cádiz. Después... todo fue júbilo en "Los Garmenes". El Granada venció a su adversario por seis goles a cero. Ya es de suponer el entusiasmo de la "hinchada" porque el tanto es francamente importante en Copa.

La colonia valenciana celebró la conmemoración de la fiesta de su Patrona, la Virgen de los Desamparados. Solemne misa en el Perpetuo Socorro, al final de la cual se costumbra la quema de una traca jubilosa. También hubo otras conmemoraciones patronales. Nos referimos a la del Patrón del Colegio de Gestores administrativos, San Cayetano (aunque no era su día, que "cae" en pleno verano: el 7 de agosto), con fiesta solemne en Santo Domingo; la de San Juan Evangelista—de los notarios—con misa en la capilla de su local, y la de la promoción 1958-59 de la Escuela Social, en Santa Paula, con otra función solemne.

Ya se encuentra en Granada la misión comercial norteamericana que actualmente visita España y que participará en la Feria Internacional de Muestras de Barcelona. La componen cinco miembros, y estará dos días en nuestra ciudad, siguiendo después a Sevilla. Hoy atenderán consultas y facultarán informes en la Cámara de Comercio.

Por la tarde fue la recepción de los miembros de la IX Reunión bienal de la Sociedad de Física y Química y la VII Reunión de los Institutos de Física y Química del Consejo Superior de Investigaciones Científicas. Los actos se celebrarán hasta el 15 de este mes. Nada menos que cuatrocientos delegados, entre ellos varios directores generales y los presidentes de las Juntas de Energía Nuclear de Francia y España, asisten a este Congreso y las deliberaciones han de celebrarse en las Facultades de Ciencias y de Farmacia de nuestra Universidad y en la Estación Experimental del Zaidín. Hay 188 trabajos científicos y se celebrarán estos días varias conferencias. Por la noche llegó el doctor Perrin, alto comisario de Energía Nuclear de Francia, acompañado de su colega español, señor Otero Navascués.

Están preciosos los rosales que circundan la fuente de las Batallas. La mayoría, ya en flor. Casi ultimadas las obras de la pequeña prolongación del paseo de la Carrera del Genil. Y en espera —los "impacientes"—de ver qué flores hacen su aparición en la franja colocada en el centro del Embovedado. Por cierto que han sobrado unos labrados arriates de piedra, que cuando allí siguen será que van a servir para algo (?).

Vemos circular por la ciudad modernos automóviles de carrocería bicolor. Los hay preciosos —unos, en fresa y naranja; otros, en crema y verde—, todos en colores claros. Es la moda, seguramente.

N. DE LA FUENTE

## SUCESOS

### DOS JOVENES QUE IBAN EN UNA BICICLETA, ATROPELLADOS POR UN «AUTO»

En las cercanías del pueblo de Churriana fueron atropellados por un automóvil los jóvenes vecinos de dicha localidad Luis Serrano Balmado y Rafael Rodríguez Cano, cada uno de dieciséis años de edad, que iban en una bicicleta.

Por aminorar la marcha el conductor del automóvil, el atropello no tuvo graves consecuencias, ya que los dos muchachos sólo sufrieron erosiones y contusiones de carácter leve, de las que fueron asistidos en el Hospital Clínico por el médico señor Corzo, asistido por los alumnos internos señores Alcalá y Font.

### HERIDO POR DISPARO DE ESCOPETA DE AIRE COMPRIMIDO

El niño de trece años Antonio Hernández García, que vive en la calle de los Cochinos, número 7, resultó con una herida y hematoma en el hemitórax derecho al dispararse una escopeta de aire comprimido. Fue atendido en el hospital de San Juan de Dios, donde se calificó de leve la lesión sufrida.

### REVALIDA EN EL INSTITUTO DE IDIOMAS

Se abre un plazo de matrícula para aquellos señores del Instituto de Idiomas que deseen realizar los exámenes para la obtención del título de Bachiller en cualquiera de los idiomas del citado Instituto. El plazo durará desde hoy, lunes, hasta el día 23. Se podrán inscribir en el Secretariado de Publicaciones, de diez de la mañana a dos de la tarde.

# Nuestra Ciudad

## M. Francis Perrin, alto comisario francés de Energía Atómica, en Granada



Lauren Bacall «rodará» en Granada.

• ¡Y eso que no le empujan...!



Llovieron más de ochenta litros por metro cuadrado.

• ¡Si llega a ser vino!



Conferencia: «Geología del petróleo».

• No se dijo nada de las «colas».



Le robaron 9.000 pesetas en Correos.

• ¡Menudo «giro» postal!



Película: «Torpedos humanos».

• Lo que hace falta para la promoción.

KIKI

### LE ACOMPAÑA SU COLEGA ESPAÑOL, SEÑOR OTERO NAVASCUES

«FRANCIA Y ESPAÑA -DICE- COLABORARAN, NO SOLO EN LA INVESTIGACION, SINO EN LA PRODUCCION NUCLEAR»

«LA PRIMERA PLANTA ATOMICA PRODUCE YA EN FRANCIA VEINTE MIL KILOWATIOS A LAS DOS SEMANAS DE FUNCIONAMIENTO»

Procedente de Madrid, acompañado de su colega español, Sr. Otero Navascués, llegó a nuestra ciudad el alto comisario de Energía Atómica de Francia, M. Francis Perrin, quien esta tarde pronunciará una conferencia en la IV Reunión bienal de la Sociedad Española de Física y Química.

M. Francis Perrin es académico, profesor del Colegio de Francia y miembro del Instituto de Francia. Físicamente, el profesor Perrin es de estatura mediana, menudo, con rostro simpático y sonriente y una curiosa barbita gris rodeándole el mentón y subiendo hasta las patillas. Ni una señal de atildamiento. Ningún aire de «pose». Parece un simple sabio. Y lo es. Un sabio atómico.

Por eso no tuvo nada de extraño que enseguida él admitiera el diálogo, brevisimo, del periodista.

—Up mal francés el nuestro, discúlpe-me, profesor...

Y disculpó.

—Vengo a Granada para pronunciar

una conferencia. Me marcharé a mi país, de regreso, el día 14 próximo.

—¿Podemos preguntarle, profesor, por la primera planta comercial atómica en Francia?

—«Ouh...»

—¿Cuándo comenzará a funcionar, profesor?

—Ha comenzado hace un par de semanas.

—¿Éxito?

—Rotundo. Produce energía para fines de utilización eléctrica con una potencia de 20.000 kilovatios. Por ahora... Todavía en plan de regulación hasta su máximo rendimiento.

—¿Tardará en llegar a ello?

—No. Pronto estará en los 30.000 kilovatios, la meta fijada.

—¿Puede usted pronosticar sobre la más o menos próxima comercialización posible de la fisión?

—No es posible hacerlo con exactitud. Le diría a usted lo que se dice en estos casos.

—¿Qué diría, profesor?

—Lo habitual: que se tardará unos veinte años, cuando uno no se atreve a decir que mil.

—España y Francia o, perdón, Francia y España. ¿Qué posibilidades se derivan de la colaboración mutua en los trabajos sobre energía nuclear?

—Es una colaboración que ya existe, afortunadamente, hace tiempo. Y es una colaboración feliz. Ahora esperamos puntualizar detalles para continuarla, no sólo en el dominio del campo de la investigación, sino también en el de la producción y la construcción de la electrónica, con sus múltiples aparatos e instrumentos...

—«Merch», profesor...—TEMPUS.

## CELEBRO EL FIN DE CARRERA LA PROMOCION DE LA ESCUELA SOCIAL

Misa, almuerzo de hermandad y entrega de un pergamino al director

Celebró con toda solemnidad el fin de carrera la promoción 1958-59 de la Escuela Social, asistiendo a las doce, en el Real Monasterio de Santa Paula, a una misa solemne, que fué oficiada por el reverendo padre don Francisco García y García, capellán de dicho Monasterio, asistido de diácono y subdiácono, respectivamente, por los reverendos don Antonio Garrido Huete y don José Linares Palma, cantándose la misa de «Angelis» por la comunidad religiosa.

Ocupó la sagrada cátedra el capellán, quien, en sentidas y elocuentes palabras, resaltó el fin social de nuestra religión, estimulándola en la aplicación práctica de los nuevos titulados.

Tanto el director de la Escuela como su claustro de profesores, fueron cumplimentados a la puerta del templo por una representación de alumnos.

A las dos de la tarde, en el «Coimbras», hubo un vino de honor y seguidamente la comida de hermandad. El salón se hallaba profusamente adornado con los banderines-distintivos de la Escuela, ostentando la presidencia el director, don Antonio Mesa-Moles y Segura.

Como final de estos actos, le fué entregado al director un artístico pergamino, obra del alumno don José Corpas, en el que figuran las firmas de los alumnos de la promoción, contestando el señor Mesa-Moles con unas sentidas palabras de agradecimiento.

## Hoy, conferencia del profesor Bermúdez Pareja, en el Instituto Suárez

En el salón de actos del Instituto «Padre Suárez», a las siete de la tarde, pronunciará dos conferencias, hoy y mañana, el profesor Bermúdez Pareja, sobre «El Arte en Italia».



MAYOR

Sir Harold Gillet, alcalde de Londres, vendrá pronto a España, en visita oficial. Entre las ciudades de que será huésped ilustre, figurará Granada, a la que serán traídas la maza y espada, símbolos de su autoridad, para ser utilizadas en las ceremonias de tipo oficial. Es el primer alcalde londinense, que se recuerde, que visita España con carácter oficial y, por consiguiente, aquella se realizará con todo el complicado protocolo británico, lo que dará a los actos un tono de especial distinción y brillantez, desusado en nuestro país.

Ya sir Harold Gillet, en visperas de este viaje, ha declarado a los periodistas de su país que «espera con gran satisfacción» esta visita a Granada.

Aquí ha despertado entusiasmo este deseo del alcalde británico de conocer nuestra capital, y en todos los medios sociales hay verdadero entusiasmo por asociarse al recibimiento que habrá de tributársele y la natural curiosidad por presenciar las ceremonias en que será principal protagonista el insigne personaje, de quien por aquí se tienen no muy abundantes noticias.

A este respecto, entre los notables que participan en la organización y preparativos del grato suceso de su llegada, se comentaba la relevante personalidad del destacado visitante, y alguien quiso investigar sobre su edad. La respuesta no se hizo esperar:

—Seguro que no será ningún joven, pues ya veis que se trata del lory Mayor.

OSCURIDAD

Terminadas las pruebas de los aparatos de luz anejas al concurso convocado por el Ayuntamiento, las calles del barrio de la Magdalena han vuelto a quedar sumidas en la más triste oscuridad.

Los vecinos, especialmente los de la calle de las Tablas, que durante aquel período de ensayo tuvo una luminosidad tal vez excesiva, lamentan el retorno al viejo sistema, y al entrar y salir de sus hogares, durante la noche, lo hacen con un dejo de marcada melancolía y, en el bolsillo, la linterna, que durante algún tiempo tuvieron en reposo.

Un empleado que vive al final de la calle del Moral se condolía del exiguo alumbrado actual, después de haber disfrutado, durante un mes, de una buena iluminación: —Debian haber anticipado las pruebas, para que la terminación de éstas hubiera coincidido con la Semana Santa.

El convecino a quien exponía su lamentación preguntó: —¿Qué relación tiene una cosa con la otra?

—Si; entonces no nos hubiera extrañado esto de las tinieblas.

MALETAS

Después de una corta estancia entre nosotros, emprendió el viaje de regreso a Madrid el popular empresario de cine don Ricardo Martín Campos.

A poco, un compañero nuestro coincidió con él en el mismo departamento, depositando sobre la red un pequeño maletín.

—¿No traes más que esto? —preguntó don Ricardo.

Nuestro colega miró despacio al señor Martín Campos y a las dos grandes maletas de que era portador. Replicó:

—Con relación al volumen de cada uno de nosotros, verás que el equipaje está en adecuada consonancia.

COMIDA

La colonia valenciana residente en Granada celebró ayer la festividad de la Patrona, la Santísima Virgen de los Desamparados, asistiendo a una misa solemne y, después, a un almuerzo que, según decían algunos a la puerta del santuario del Perpetuo Socorro, a la terminación del acto religioso, equivalía a un homenaje a la mujer.

Pensamos que a los postres pudiera haber discursos, recital de poesías u otro cualquier acto para enaltecer las virtudes y la belleza de la mujer española, y nuestro acostumbrado afán de enterarnos de todo nos movió a preguntar:

—¿Ha dicho usted que el banquete tendrá carácter de homenaje a la mujer?

El interrogado dibujó una leve y picaresca sonrisa. Contestó:

—En efecto, la comida será paella.

MARCELINO

## EN OLMEDO

YA ESTA LISTO SU TRAJE DE VERANO



Y OTRAS MUCHAS CALIDADES

Trajes de entretiempo, Americanas, Chaquetas deportivas, Camisas de pana, Fines de semana, Pantalones, etc...

¡TODO LO QUE NECESITA EL HOMBRE MODERNO!

DEPARTAMENTO DE CABALLEROS

# OLMEDO

	Ptas.
GABARDINA EXTRA	590
ACETATO GRAN CALIDAD	637
PIQUE MUY LAVABLE	795
MUSELINA	835
TROPICAL DOS CABOS	1.036
GABARDINA	1.155
OTOMAN	1.260
ALPACA	1.768



# Espectáculos

## Coliseo OLYMPIA

Desde las 5. Última, a las 11,15  
ULTIMOS DIAS que se proyecta  
la sensacional superproducción

# TORPEDOS HUMANOS

(Tolerada menores)

Por RAF VALLONE,  
ELENA VARZI y  
FRANCO FABRIZI

Una película inspirada en un  
episodio de la guerra mundial.  
Unos hombres encargados de  
torpedear las grandes embarca-  
ciones enemigas.

Seguidamente:  
**UN HECHO VIOLENTO**  
por Richard Morse y Mabel Kerr

## CINE GRANADA

Desde las 5. Última, a las 11,15  
CIFESA presenta la divertida co-  
media del más fino humorismo

# La pescadora del lago

(Mayores)

Por Marianne Hold y  
Gerhard Riedmann

Música, alegría y humor en un  
idilio que pudo ser más trágico  
que el de Romeo y Julieta.

Seguidamente:  
**LADRON EL,  
LADRONA ELLA**

# GOYA

HOY, desde las 5.  
Última, a las 11'15

## ¡¡EXITO GRANDIOSO!!

de la superproducción que fué  
seleccionada para inaugurar el  
FESTIVAL  
de  
CANNES

MICHELE MORGAN + RICHARD TODD



# MARIA ANTONIETA

(A. mayores)

La majestuosa  
grandeza de los  
palacios de

Versalles

Las Tullerías y Trianon,  
enmarcando la sere-  
na belleza de una  
reina que quiso  
ser mujer.

ANA MAGNANI

Ana Magnani tiene también intención de  
escribir la historia de su vida y ha hablan-  
do con el escritor Gerald Frank para que  
colabore con ella. Gerald Frank ha obteni-  
do ya notables éxitos con las vidas de Li-  
lian Roth y Diana Barrymore, y última-  
mente con las biografías de Scott F. Fitz-  
gerald y Sheila Graham.

## ALIATAR CINEMA

Sesiones de 5 a 11'15  
¡¡ULTIMOS DIAS!!  
De la divertida producción

# Mi desconfiada esposa

Autorizada Mayores

Con

GREGORY PECK

LAUREN BACALL

Y  
DOLORES GRAY

CINEMASCOPE  
en EASTMANCOLOR

MIÉRCOLES, ESTRENO

¡¡UN FILM DE CALIDAD  
EXCEPCIONAL!!

# La venganza

con RAF VALLONE  
CARMEN SEVILLA

Y  
JORGE MISTRAL  
Color por EASTMANCOLOR

## TEATRO

EXITO DE «POLICROMIAS»

«Policromias», el atrayente espectáculo de  
teatro infantil, ha obtenido dos éxitos en  
las funciones celebradas en el teatro Cer-  
vantes, el jueves y ayer, domingo.

Los cuentos representados hicieron las  
delicias de la gente menuda, que aplaudió  
y se regocijó con las escenas de las obris-  
tas, muy propias para que los pequeños  
pasen un rato divertidísimo.

En la parte de variedades, merece con-  
signar las intervenciones de las pequeñas  
artistas Pilarita Rodríguez e Inmaculada,  
así como Mercedes Gámez, María Luisa  
Jiménez, Encarnita Encinas, Antonio Gar-  
cía y Antonio Avellaneda.

Excelente la dirección musical de Mano-  
lito Mateos y la coreografía de Pepita Ber-  
donés.

Consignemos también el éxito alcanzado  
por la orquesta de armónicas presentada  
por Antonio Torres e integrada por 32 ejec-  
tantes infantiles y juveniles, único con-  
junto en España de este género.

# CINE

## Semana normal: seis estrenos

Volvió la simpática familia Trapp a  
deleitarnos con sus deliciosas cancio-  
nes. Y, al acabar la proyección, hubo  
una despedida que promete una terce-  
ra parte. Continuó el Aliatar ofrecien-  
do su gran estreno de la semana ante-  
rior. Cambiaron Olympia y Granada y,  
en el Regio, una comedia sin más pro-  
pósito que el de hacer reír, presenta a  
un Aldo Fabrizi hipnotizado y conve-  
nido de ser una mujer. El Cervantes  
estrenó una nueva versión del tema  
de la abuela que acude en auxilio de su  
nieta bajando desde el cuadro donde  
se encuentra su retrato. Y el Goya nos  
deleita con una buena película de Jean  
Delannoy: «Maria Antonietta».

GOYA: «Maria Antonietta»  
La perla de Jean Delannoy, la sen-  
sibilidad artística de Michele Morgan, la  
suntuosidad de los históricos palacios de  
París y Versalles y la belleza de sus jar-  
dines captados en un conseguido técni-  
color, se juntan para hacer de esta pro-  
ducción otra demostración de la alta  
calidad artística y técnica del actual cine  
francés, ya apreciada en esta temporada  
por los públicos de Granada. El direc-  
tor ha logrado imprimir a la cinta su  
gran estilo y la gran actriz francesa su  
maravillosa matización —alegre, despre-  
ocupada, angustiada— y todo ello ha he-  
cho que esta película haya sido selec-  
cionada para ser presentada en el Festival  
de Cannes. La ayudan, en segundo pla-  
no, Richard Todd y Jacques Morel con  
una buena labor interpretativa. Hay que  
resaltar la suntuosidad de la ambienta-  
ción y el equilibrio cromático. No hay  
duda de que, aunque el tema no sea nue-  
vo, su realización actual atraerá al cine  
Goya al público exigente y amante de  
las películas históricas de gran estilo.

OLYMPIA: «Torpedos humanos»  
Una línea argumental de gran pure-  
za y sobriedad, inspirada en un auténti-  
co episodio de la Marina italiana du-  
rante la última guerra mundial, ha pro-  
ducido esta película rectilínea, en que la  
acción se plantea, desarrolla y culmina  
con calidad clásica, inexorable, y con una  
tensión dramática creciente poco común.  
Los espectadores se asfixian con los tri-  
pulantes del submarino y, al salir éstos al  
aire libre, se oye en la sala respirar de  
nuevo a pleno pulmón en una inspiración  
claramente audible. Los hechos heroicos  
de estos voluntarios para servicios espe-  
ciales, son expuestos con verismo convin-  
cente y ritmo tenso fuertemente dramá-  
tico. Bien dirigida, e interpretada por Raf  
Vallone, comandante del grupo, acompa-  
ñado por un grupo bien entonado, se ha  
fotografiado en grises, con gran acierto  
plástico.

GRANADA: «La pescadora del lago»  
Otra película rosa, sentimental y ale-  
gre para pasar el rato, filmada en un co-  
lor excelente, como es ya habitual en las  
películas alemanas. No añade mucho a  
otras producciones parecidas vistas ante-  
riormente: distraen sin complicaciones,  
resultan agradables y, después se olvi-  
dan. Dirección sólo discreta, ritmo típico  
e irregular y discreta interpretación por  
parte de Marianne Hold y Gerhard Ried-  
mann. Fué acogida con simpatía.

CERVANTES: «S. O. S. abuelita»  
Una nueva versión del tema de la  
abuelita que viene a ayudar a la nieta  
saliendo de su retrato y enamorando al  
marido de ésta, que vuelve así a su mu-  
jer. Paquita Rico realiza una interpre-  
tación superior a la de Mirtha Legrand en  
la versión anterior del mismo tema. La  
acompañan Gustavo Rojo y Jesús Tor-  
desillas, que secundan acertadamente a  
la protagonista. El disparatado asunto di-  
vierte a los espectadores y hace protar  
la risa con frecuencia. En resumen: can-  
to, baile, humor disparatado y una bue-  
na fotografía.

REGIO: «Papá se convierte en mamá»  
Interpretada y dirigida por Aldo Fa-  
brizi —mejor actor que director— y en-  
camada a lograr la carcajada a toda  
costa, relata el cambio de papeles que  
papá y mamá sufren por culpa de un hi-  
pnotizador, con todos los equívocos que tal  
situación provoca. Las posibles escenas de  
mal gusto se han salvado o dejado en  
lugares comunes que logran su finalidad,  
nada transcendental por cierto, sin ges-  
tos demasiado afeminados, afortunada-  
mente. Hay escenas divertidas y el pú-  
blico ríe con frecuencia ante las dispa-  
ratadas situaciones. Acompañan al gran  
actor Ave Ninchi, muy en su papel, y  
Paolo Stopa. Es de elogiar especialmen-  
te la justa medida de Aldo Fabrizi y el  
fondo humano del «film».

ISABEL LA CATOLICA: «La fami-  
lia Trapp, en América»  
La simpatía de Ruth Leuwerik y las  
deliciosas voces de los pequeños cantores  
hijos del Barón Trapp ha conquistado a  
Europa y ya se anuncia una tercera parte  
al final de la proyección de esta se-  
gunda. El difícil camino hacia el triun-  
fo del coro, con su peculiar música, de-  
masiado selecta para aquellas latitudes,  
al principio, combinado con una inten-  
cionada comparación de las costumbres

## Teatro Cine Regio

HOY

Desde las 5 — Última, 11-15.

¡Un acontecimiento cómico  
único en el mundo!  
VEALA, RIALA... ¡PERO  
NO CUENTE EL FINAL!

# PAPA se convierte en MAMA

(MAYORES)

Con

ALDO FABRIZI  
AVE NINCHI  
PAOLO STOPA

¡El más sensacional hipno-  
tizador del mundo saluda al  
público español!

¡Y le invita a reír a carca-  
jadas durante noventa  
minutos!

## Gran Teatro Isabel la Católica

HOY

Desde las 5. — Última, 11-15  
ULTIMOS DIAS

Un espectáculo en-  
cantador... Una peli-  
cula dinámica.. ¡Un  
triunfo definitivo!

# LA FAMILIA TRAPP EN AMERICA

Apta para todos los públicos  
Con

RUTH LEUWERIK  
HANS HOLT

Eastmancolor

La encantadora  
Familia Trapp a la  
conquista de  
América.

## CINE GRAN VIA

¡HOY, y mañana, últimos días!  
20 Th Century Fox presenta la  
superproducción en Technicolor y  
CINEMASCOPE

# DEMETRIUS Y LOS GLADIADORES

Por Victor Mature y  
Susan Hayward

«DEMETRIUS, el esclavo de  
LA TUNICA SAGRADA, propa-  
gando la doctrina del Señor y  
luchando con las fieras y las  
pasiones humanas.

(Autorizada mayores)

Sesiones desde las 5.  
Última, a las 11'15

Seguidamente: La interesantí-  
sima producción en Technicolor,  
PUERTO AFRICA  
por Piel Angell y Phil Carey

## Cine Capitol

HOY, desde las 5. Última, 11,15

LA MAS CONMOVEDORA Y  
ROMANTICA DE LAS AVEN-  
TURAS

# AHORA y SIEMPRE

MAYORES

Con Janette Scott  
Vernon Gray

TECNICOLOR

DOS ENAMORADOS DEFIEN-  
DEN HEROICAMENTE SU  
AMOR.

## DIGAME

— Rotativo gráfico semanal —  
ESPECTACULOS, CARICATURAS,  
ACTUALIDAD, HUMOR

COMERCIAL **SIEBIT**  
Apartado 12.221  
MADRID

PLAZOS  
RELOJES  
SUIZOS  
CATALOGO  
GRATIS  
ENVIO A  
DOMICILIO  
NECESITAMOS  
REPRESENTANTES

¡¡NO SE TINA!!  
REGENERE EL  
COLOR DE SU CA-  
BELLO CON  
BRILLANTINA  
**SULTANA**  
contra las canas  
DE VENTA EN TODAS LAS PERFU-  
MERIAS. F. Castellví.  
HOSPITAL, 72.—BARCELONA

MULTICOPISTA PLANA  
"POLICOP"  
Instituable  
en su oficina  
ECONOMICA  
RAPIDA  
PERFECTA

Necesitamos Representantes  
FABRICANTES.  
INDUSTRIAS ARASOLY-Puerto Rico, 33-VIGO-

SIFILIS - VENEREO - PIEL  
Enf. SEXUALES. DEBILIDAD  
MEDICO ESPECIALISTA  
**JOSE GARCIA LOPEZ**  
TEL. 2300.-SAN MATIAS, 17-1.-CONSULTA DE 2 a 6

**GANARA**  
importante sobresueldo  
Si está bien relacionado o trabaja  
en empresas de mucho personal,  
vendiendo artículos de gran éxito  
y calidad  
Apartado 5369 BARCELONA



LUNES

11

de mayo de 1959

S. MAMERTO

HOY



**CULTOS**  
JUBILEO DE LAS 40 HORAS. — En el carmen de Conchita Barrecheguren (Mañana, en la misma capilla).

NOVENA A LA VIRGEN DE FATIMA. — En San Pedro, a las ocho de la noche. En Santo Domingo, a igual hora.

TRIDUO. — También a la Virgen de Fátima, en el Sagrario, comenzará a las ocho de la noche, con sermón por don Francisco Moratalla.

NOVENA A LA VIRGEN DE LAS TRES AVE MARIAS. — En los Capuchinos, a las ocho menos cuarto.

**EL TIEMPO, SEGUN CARTUJA**

Parte facilitado por el Observatorio de Cartuja. — Temperatura máxima, del día de ayer, 19,6 grados; mínima, 10,8 grados; presión a 100 metros, 995,9 milibares. Dirección del viento dominante, Oeste. El Sol sale a las 6,11 y se pone a las 20,12 horas. Lluvia recogida, 9 litros por metro cuadrado.

**FARMACIAS DE GUARDIA**

De día, durante toda la semana, hasta las once de la noche, las de don Gonzalo Marinero Albarral, plaza Mariana Pineda, 19; don Antonio Gálvez Lancha, Mesones, 3; don Luis Gálvez Lancha, Gran Vía, 6; doña Aurelia Montilla Guerrero, plaza de la Trinidad, 1; don Felipe Jiménez Amador, S. Juan de Dios, 71; doña Ceila Ordóñez Cubillo, Penederos, 27 (Albayzin); don Bernardo López Sánchez, San Antón, 40; don Eugenio Andreu Fernández, Carretera de la Sierra, 8-B; don Emilio Ballesteros Jiménez, plaza del Generalísimo (Zaidín), y doña Carmen Sánchez Jiménez, barrio Ntra. Sra. de las Angustias, Arzobispo Guerrero, 6.

Esta noche, a partir de las once, hasta la mañana del martes, las de don Germán Estévez Fernández, Ganivet, 1 (Puerta Real); don Francisco Vera Guglieri, plaza de San Isidro, 1, y señorita María de los Dolores Sancho de Mesa, Jesús y María, 7.

**HORARIO DE TRENES**

Salidas. — Semidirecto a Almería, diario, a las 6 horas; automotor de Algeciras, diario, 7,55; automotor de Valencia, diario, 8; correo de Alicante, diario, 8,45; mensajero a Morena, diario, 8,50; correo de Algeciras, diario, 9,50; a Tafel y Madrid, martes, jueves y sábados, 14,30; correo a Madrid, diario, 15,35; semidirecto a Almería, martes, jueves y sábados, 15,45; automotor a Sevilla, diario, 16,45; mensajero de Morena, diario, 17,15; omnibus a Loja, diario, excepto los domingos y días festivos, 18,55; automotor a Almería, diario, 19; omnibus a Loja, domingos y días festivos, 21,25, y expreso a Madrid, diario, 22 horas.

Entradas. — Semidirecto de Almería, 1,40 horas; expreso de Madrid, 8,45; mensajero de Morena, 9,20; omnibus de Loja, 9,25; semidirecto de Almería, 12,55; automotor de Sevilla, 13,25; correo de Madrid, 14,25; omnibus de Loja, 14,55; automotor de Almería, 15,35; correo de Algeciras, 19,55; mensajero de Morena, 20,45; a Tafel y Madrid, 21,08; automotor de Algeciras, a las 22,55; automotor de Valencia, 22,15 y correo de Alicante, 22,50.

**HORARIO DE AUTOBUSES**

Alina a Sevilla, sale a las 7 horas; a Jaén, 7 de la mañana y 6 de la tarde; a Córdoba, 7,30; a Málaga, 7,45; a Motril, rápido, 18, y directo, 19; a Almuñécar, 7 de la mañana y 4 de la tarde; a Lantán, especial, 16. Autedia, a Madrid, rápido, 18 y normal, 19,30; a Guadix-Huénega, 17; a La Peza, 16,45.

El servicio de Autedia no funciona los domingos.

PARA EMBOTELLADOS Y VINOS FINOS

**"Almacenes Puerta Real"**

A PLAZOS

RELOJES SUIZOS

Máxima garantía

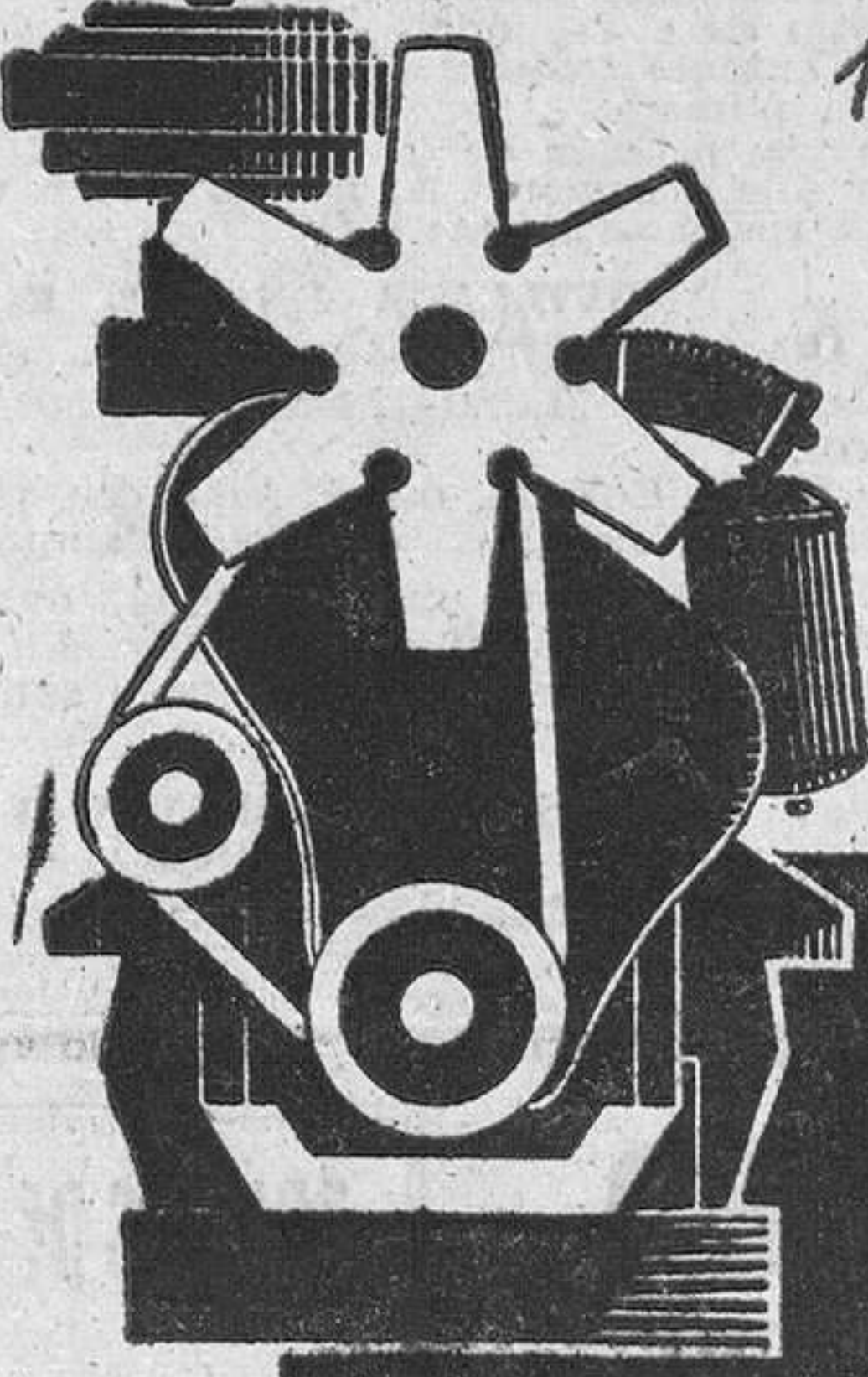
Ficha catálogo gratis

Necesitamos Agentes

INDUSTRIAL SUIZA

APARTADO 85 ZAMORA

TELÉFONOS DE IDEAL: ADMINISTRACION: 1747 REDACCION: 1744



**COMPRESORES**  
y maquinaria de Obras Públicas

Una aplicación más de las múltiples que tiene

**Barreiros**  
DIESEL

y además, es un motor español!

DISTRIBUIDOR: LUIS RODRIGUEZ  
REYES CATOLICOS, 21 GRAN VÍA, 41 GRANADA = DIR. Y OFICINAS: TEL. 2268 EXP. Y VENTAS: TEL. 2901

**Hoy, Asamblea de almacenistas de alimentación, en Madrid**

Temario: Libertad absoluta del tráfico mercantil y revisión de la política de créditos, economatos y supermercados

MADRID, 10. — Durante los días 11, 12 y 13 de este mes, va a celebrarse en Madrid la Asamblea nacional de Almacenistas de Alimentación. Por primera vez se reúne para adoptar temas de palpitante actualidad y trascendencia para la vida económica española.

Nos informa el presidente de la Federación de Almacenistas: —Importancia de esta Asamblea en los momentos actuales? —Trascendencia. Le bastará echar una mirada al temario para comprender que los problemas que van a ser abordados están en el primer plano de actualidad e interés nacional.

—¿Cuántas ponencias se presentan a esta Asamblea? —Cuatro, con los siguientes enunciados: «Supermercados y racionalización», «Simplificación administrativa», «Tributación» y «Varios».

—¿Cuáles, a su juicio, la ponencia más interesante? —Todas han sido cuidadosamente elaboradas y las cuatro ponencias encierran un contenido lleno del más alto interés. En los estudios sobre supermercados pedimos lo que estimamos indispensable para la evolución en el comercio de alimentación: la libertad absoluta y real del tráfico mercantil con supresión de trabas y entorpecimientos.

—¿Se pide en este orden algo especial? —La ponencia sobre supermercados que ha de dar mucho juego pide, entre otras cosas: Que no se autorice la apertura de nuevos establecimientos y almacenes sin previa anuencia del ministro de Comercio; que se concedan facilidades crediticias a medio y largo plazo para la transformación del comercio; que se aplique el paro tecnológico al comercio en período de evolución, y, por último, que se establezca igualdad de tributación entre los supermercados, autoservicios y comercios individuales.

—En este caso, ¿qué papel desempeñaría la Comisaría general de Abastecimientos?

—Estimamos que la C. A. T. no debe ejercer las funciones específicas de comerciantes, sino ayudar y estimular al comercio, facilitando sus evoluciones.

—La ponencia sobre «simplificación administrativa», ¿qué pide, concretamente? —Entre otras cosas, la supresión de los cupos forzados o facilidades de pagos para evitar los gastos por intereses, y el estudio de los inconvenientes y posibles soluciones del sistema de libertad de precios en origen, con precios tope de venta al público.

—La ponencia «Varios», ¿qué es, exactamente, lo que recoge? —Aspectos tan interesantes como el estudio de las actividades comerciales protegidas (economatos, cooperativas y supermercados C. A. T.), encuadramiento de los almacenistas de coloniales en un solo Sindicato y Montepío Laboral de comerciantes individuales.

—¿Cuántos asambleístas calcula usted que vendrán a Madrid? —Unos quinientos tienen prometida su asistencia a la Asamblea, donde la presencia de una gran masa de almacenistas, unidos y disciplinados en el seno de la Organización Sindical, nos dará la fuerza moral para elevar al Gobierno la totalidad de nuestras aspiraciones, que no son otras que un sincero deseo de colaboración, unidas al propósito de evolución y renovación del comercio, suprimiendo las medidas que entorpecen su normal desarrollo y recargando los costos normales que impiden llegar en gran parte a lo que todos deseamos: el abaratamiento de los precios.

RELOJES SUIZOS GARANTIZADOS CAUNY-DOGMA CERTINA Y GRANDES MARCAS

APLAZOS CON PRECIOS DE CONTADO AL CONTADO CON GRANDES DESCUENTOS Envíos por correo hasta domicilio. FIDELIDAD CATALOGO GRATIS. Faltan representantes en algunas plazas GARPA. Apartado 896 Madrid.

**Visita Granada la Misión comercial norteamericana**

ESTA MAÑANA ASISTIRA A UNA REUNION GENERAL EN LA CAMARA DE COMERCIO

Los miembros de la Misión comercial norteamericana, llegados a nuestra capital el sábado último, dedicaron el día de ayer a visitar los principales monumentos de la ciudad; por la noche cenaron en el hotel Alhambra Palace y después asistieron a una zambra gitana, organizada en su honor por el Ayuntamiento.

Como es sabido, esta Misión la preside Mr. Victor Reid Rose, consejero especial del secretario adjunto para Asuntos Internacionales del ministerio de Comercio de los Estados Unidos. Los restantes miembros de la Misión comercial son Mr. Theodore Allen Dyke, vicepresidente de la División de Exportación de la «Combustion Engineering Company», de Nueva York, especialista en cuestiones relacionadas con la concesión de licencias de productos patentados con vistas a su explotación en escala internacional; Mr. Alexander G. Jacome, presidente de los «Jacome Department Stores», de Tucson (Arizona), experto en problemas referentes a compras, ventas, financiación, publicidad y otras operaciones propias de los grandes almacenes; Rr. Ross J. Connelly, de la firma importadora norteamericana «S. M. Wolff Company», experto en importación y venta en Estados Unidos de productos alimenticios selectos o especiales, y Mr. Charles Nutter, director de la «International House», de Nueva Orleans, especializado en asuntos relativos a la organización y desarrollo del turismo internacional.

Esta Misión, enviada a España por el ministerio de Comercio de los Estados Unidos, participará en la Feria Internacional de Muestras de Barcelona, y recorrerá España para informar a los hombres de negocio de nuestro país sobre los mercados norteamericanos, posibilidades de inversiones y posibilidades turísticas.

Hoy, lunes, de diez y media a doce y media, asistirán a una reunión general en la Cámara de Comercio, y de doce y media a una y media visitará a las autoridades. Por la tarde, de tres y media a cinco, celebrarán sesiones de grupos de especialidades; la de Alimentos, presidida por Mr. Connelly; la de artículos de consumo, por Mr. Jacome; la de turismo, por Mr. Nutter; y la de licencias, por Mr. Dyke. De cinco a cinco y media, conferencia de Prensa, y de cinco y media a ocho, atenderán consultas individuales.

La Cámara de Comercio nos solicita hagamos constar que ruega a todas las personas a quienes interese las actividades comerciales e industriales que anteriormente quedan relacionadas asistan a dichas reuniones para conseguir la finalidad que se persigue, especialmente para el mayor desarrollo de nuestro comercio y de nuestra industria.

**Desde hoy, las cartas a peseta**

PARA EL INTERIOR, OCHENTA CENTIMOS

LOS TELEGRAMAS, SESENTA CENTIMOS CADA UNA DE LAS QUINCE PRIMERAS PALABRAS, Y LAS RESTANTES, A CINCUENTA CENTIMOS

LOS URGENTES, A 1,20 PESETAS LA PALABRA, CON MINIMO DE DIEZ

A partir de hoy, precisamente, entrarán en vigor las tarifas postales reformadas, según decretos que se publican en el «Boletín Oficial del Estado». De todas las numerosas reformas, lo que más le interesa saber es que desde hoy las tarifas que regirán son las siguientes:

- Franqueo de cartas para España, Andorra, Portugal, Hispanoamérica y Gibraltar: una peseta. (Cada fracción de veinte gramos, dentro de los cien primeros, una peseta.)
- Cartas en el interior de las poblaciones: 0,80.
- Certificadas: 1,50.
- Extranjero: 5 pesetas.
- Marruecos: 2 pesetas.
- Tarjetas postales sencillas: 0,70 pesetas; dobles, 1,40.
- Tarjetas, tarjetones de Navidad y similares: abiertos, 0,70 pesetas (con texto manuscrito no superior a cinco palabras).
- Impresos: primera fracción de 20 gramos, 0,25 pesetas.
- Periódicos remitidos por sus empresas editoras: cada fracción de 200 gramos, 0,10 pesetas.
- Rembolso: 1,50 pesetas.
- Giros postales: el cuarto por ciento (25 centésimas).
- Certificados extranjeros: 6 pesetas.
- Sobretasas aéreas:
  - Para España y Andorra: 0,25 pesetas cada cinco gramos.
  - Para Guinea: 1,50 cada cinco gramos.
  - Para Gibraltar, Portugal, Marruecos: 0,50 pesetas cada cinco gramos.
  - Para el resto de Europa, Argelia, Turquía y Túnez, una peseta cada cinco gramos.
  - Para Azores, América, África, Adén, Afganistán, Arabia Saudí, Ceilán, Chipre, Golfo Pérsico, India Portuguesa, Irán, Irak, Israel, Jordania, Líbano, Nepal, Paquistán, Siria, Yemen: 5 pesetas cada cinco gramos.
  - Para los restantes países de Asia y para Oceanía: 8 pesetas cada cinco gramos.
  - Telegramas: 0,60 pesetas palabra, en las quince primeras; cada palabra más, 0,50.
  - Telegramas urgentes: 1,20 pesetas por cada palabra, hasta quince; cada palabra de más, una peseta.

**Dígame**

Rotativo gráfico semanal ACTUALIDADES, HUMOR, ESPECTACULOS, CARICATURAS



# LA FIESTA TAURINA

## Una sola corrida y trece novilladas

MARSELLA, 10.—Toros de Fernando de Cámara, para Luis Miguel Dominguín, Jaime Ostos y Victoriano Roger «Valencia».

Luis Miguel, cortó la oreja de su primero, después de una excelente faena. En su segundo, estuvo dominador, sin poder hacer faena a causa de las condiciones del bicho.

Jaime Ostos, cortó una oreja en cada uno de sus toros.

Victoriano Roger, cortó también una oreja en su primero, y en el que cerró plaza, hizo una faena lucida.—EFE.

### BUENA PRESENTACION DEL SEVILLANO COBOS, EN MADRID

MADRID, 10.—Novillos de Juan Cobaleda, terciados. El quinto, cojo, fué devuelto y sustituido por otro de Jaral de la Mira, blando de manos y manso. El sexto fué protestado.

Tomás Sánchez Jiménez, faena valiente para estocada buena. (Ovación). Al cuarto faena breve para una estocada y media buena, rematando de un descabello certero. (Aplausos).

Emilio Redondo, mata de pinchazo, estocada y descabello. (Aplausos). Al quinto, que se caía a cada paso, faena de alifio para pinchazo, estocada y descabello al cuarto.

Antonio Cobos, sevillano, que hacia su presentación, faena muy torera para tres pinchazos y una estocada. (Ovación y vuelta). Banderilleó bien. Al que cierra plaza lo banderillea en unión de Sánchez Jiménez. Brinda al crítico taurino señor Bellón y hace buena faena de muleta, coreada. Cuatro pinchazos y estocada corta. Ovación y vuelta.—(Cifra).

### PACO CAMINO CORTO UNA OREJA EN BARCELONA

BARCELONA, 10.—Monumental. Novillos de viuda de Alicia Taberner, desiguales.

Antonio González, que se despide como novillero, cinco pinchazos y descabello. A su segundo, faena valiente. (Ovación, salida).

Paco Camino, faena artística para una estocada. (Ovación, oreja, dos vueltas.) En el quinto, inutilizado por un piquero y resentido de patas, cumplió.

Alfredo Sánchez, gran faena. (Palmas y saludos desde el tercio.) Al último, ovación y vuelta. Al salir el cuarto novillo, se arrojó un espontáneo, que fué retirado inmediatamente.—(Cifra).

## Luis Miguel Dominguín, Jaime Ostos y Victoriano «Valencia» cortaron orejas en Orán

### AFORTUNADA PRESENTACION DEL SEVILLANO ANTONIO COBOS EN LA PLAZA MONUMENTAL DE MADRID

## PACO CAMINO CORTO UNA OREJA EN BARCELONA Y ANTONIO GONZALEZ, QUE SE DESPEDIA DE NOVILLERO, TUVO UNA ACTUACION GRIS

SANLUCAR DE BARRAMEDA, 10.—Novillada de feria de la Pastora. (Siete novillos de don Antonio Jordá.)

Don Angel Peralta, en el primero, de rejonos, mató pie a tierra. (Ovación y una oreja.)

Limeño mató de media estocada. (Ovación y vuelta al ruedo.) Media estocada sin puntilla. (Ovación, dos orejas, rabo, pata y dos vueltas al ruedo.)

Emilio Oliva, pinchazo y estocada sin puntilla. (Ovación, dos orejas, rabo, dos vueltas y salida a los medios.)

Rafael de Paula, un pinchazo. Cuando recibía un aviso, mató de certero descabello. (Palmas y algunas protestas.) Al último, un pinchazo y descabello. (Muchas palmas.)—(Cifra).

### NOVILLADA EN VISTA ALEGRE

MADRID, 10.—Vista Alegre. Media entrada. Novillos de José L. Osborne, desiguales y presentables.

Ramón Sánchez, de Murcia, que hace su presentación, mata de cuatro pinchazos, estocada y descabello. (Aplausos). Al segundo, pinchazo, media y descabello al cuarto. (Ovación).

Jesús Murciano, «El Suso», faena con

precauciones, después de sufrir un revolcón para pinchazo, estocada atravesada y descabello. Al otro, tres pinchazos, estocada y descabello.

Gregorio García, faena valiente para dos pinchazos y media buen. (Ovación, petición de oreja). Al que cierra plaza, faena de alifio para estocada atravesada, media y descabello al octavo intento.—(CIFRA).

### OREJA PARA PEDRO ROMERO EN ZAMORA

ZAMORA, 10.—Novillos de Nemesio González Corral, desiguales.

Pedro Romero, tres pinchazos y media. (Ovación). En su segundo, un pinchazo, ladeado. (Ovación, vuelta y oreja).

«Carbonerito», dos pinchazos, (Ovación, petición de oreja y vuelta. En el segundo, un pinchazo sin soltar. (Ovación y vuelta).

Lucio Requena, una ladeada y otra buena para ovación y vuelta. En el otro sufre cuatro revolcones aparatosos. Pinchazo y dos intentos de descabello. Se aplaude su valor. Los novillos primero, tercero, cuarto y quinto, pitados en el arrastre.—(Cifra).

### OREJAS PARA JOSE JULIO Y ALVIZ, EN BADAJOZ

BADAJOZ, 10.—Seis novillos de Eusebia Cobaleda, grandes, de buena lámina y mansos.

Luis Alviz, pinchazo y media ladeada. Aplausos, vuelta y saludos. A su segundo lo mata de una algo ladeada que basta. Aplausos, una oreja y vuelta.

José Julio, portugués, es aplaudido en verónicas y en un par de banderillas.

Una entera ladeada y media algo delantera. (Aplausos). En su segundo sufre varios enganches sin consecuencias. Una hasta la empuñadura. (Ovación, una oreja y vuelta).

Victoriano de la Serna, una estocada. (Silencio). Pitos al toro. En el que cierra plaza, media ladeada y tres pinchazos. (Pitos). Alviz y José Julio fueron paseados a hombros por la plaza.—(Cifra).

### EXITO DE CODECEDA EN SEVILLA

SEVILLA, 10.—Floja entrada en la Maestranza. Un novillo de A. Pérez T. Sánchez, para el rejoneador B. Landete. Ovación y saludos desde el tercio.

Seis de Escribano, desiguales. Francisco Villanueva oye tres avisos. En el segundo, algunas palmas.

Fernando González, un aviso en uno y otro en el segundo.

Antonio Codeceda, ovación y saludos en su primero. Al que cierra plaza, ovación, oreja, petición de la otra, vuelta al ruedo y sale a hombros. Al novillo le dan vuelta al ruedo.—(CIFRA).

### NOVILLADA EN SAN ROQUE

SAN ROQUE (Cádiz), 10.—Cuatro novillos de Manuel Alvarez y Hnos., bravos.

Marín Collado, ovacionado, con vuelta, en su primero; en el otro, aplaudido.

Pedro Mejía, una estocada, ovación, vuelta; a su segundo, una estocada. Ovación, dos orejas, rabo, vuelta y salida a hombros.—(Cifra).

### OREJAS PARA NORTEÑO Y GACHO, EN SANTANDER

SANTANDER, 10.—Novillos de Sánchez Montejo, bravos.

El Gacho, estocada muy buena. Ovación, oreja, vuelta. En su segundo, dos pinchazos. Ovación, petición de oreja y vuelta.

Paquito García, estocada. Ovación, oreja, vuelta. A su segundo, pesado con el estoque. Silencio.

Norteño, faena muy valiente para pinchazo y estocada. Muchas palmas. Al último, media estocada. Ovación y oreja.—(Cifra).

### JOSELE SALIO EN HOMBROS EN VALENCIA

VALENCIA, 10.—Cinco novillos de Escobar y uno de Abdón Alonso.

Joselé, ovación y una oreja, en su primero; ovación y una oreja, en el otro. Salio en hombros.

Cobijano, breve en uno y ovacionado en el otro.

Paquito Calvo, ovacionado en su primero y aplaudido en el último.—CIFRA.

### EXITO EN CÁDIZ DE MORENITO DE JEREZ Y LEON ESPINOSA

CÁDIZ, 10.—Novillada sin picadores. Seis de Pérez Pacheco, broncos.

El venezolano León Espinosa fue constantemente ovacionado por su valor temerario. En su primero, breve matando, para ovación y vuelta. En el cuarto, estocada sin puntilla. (Ovación, dos orejas, rabo, vuelta).

Antonio González, de Cádiz, regular con el estoque, siendo ovacionado por su voluntad. Vuelta al ruedo en su segundo.

Morenito de Jerez cortó las dos orejas del tercero con vuelta en ambos.

Espinosa fue asistido de erosiones en el labio inferior y varetazo en la región inguinal derecha. El peón José M. Cordero, varetazo en la cara posterior de la pierna derecha. Pronóstico leve.—CIFRA.

### OREJA PARA RICARDO GUZMAN EN MADRIDEJOS

MADRIDEJOS (Toledo), 10.—Cinco novillos de Gabriel García.

Nemesio González, ovación y vuelta en sus dos toros. Ricardo Guzmán, ovación y una oreja y ovación en el otro. Jesús Romero oyó protestas.—CIFRA.

### FESTIVAL EN TOLOSA

TOLOSA, 10.—Festival taurino a beneficio de «La Gota de Leche». Reses de Sánchez Montejo, buenas.

El rejoneador Luis Garcigrande cortó las dos orejas y rabo.

Luis Díaz y Eliseo Moro, las dos orejas de sus primeros. Los otros dos novillos quedaron en corrales por suspensión del festival a causa de la lluvia.—CIFRA.

# Dígame

Rotativo gráfico semanal  
ACTUALIDADES, HUMOR,  
ESPECTACULOS, CARICATURAS

# Plaza de Toros de Granada

FERIA Y FIESTAS DEL STMO. CORPUS CHRISTI 1959.

## 3 magnificas corridas de toros y 1 novillada, de abono



Antonio Ordóñez



Jaime Ostos



Angel Peralta



C. Montenegro

JUEVES 28 DE MAYO 1.ª de feria  
Siete toros: Uno del Excmo. Sr. MARQUES DE DOMEQ y hermanos, para el caballero rejoneador

D. RAFAEL PERALTA y seis de D. FERMIN BOHORQUEZ, para los matadores

RAFAEL ORTEGA  
CHICUELO II  
LUIS SEGURA

SABADO 30 DE MAYO 3.ª de feria  
Seis toros del Excmo. Sr. MARQUES DE VILLAMARTA, para

LUIS MIGUEL DOMINGUIN  
GREGORIO Sánchez  
Curro Romero

JUEVES, 4 DE JUNIO  
El maravilloso espectáculo  
RENOVACION DE  
«EL BOMBERO TORERO»

VIERNES 29 DE MAYO 2.ª de feria  
Siete novillos-toros de D. JUAN BELMONTE, para el caballero rejoneador

DON ANGEL PERALTA y los novilleros  
JOSE JULIO  
CURRITO MONTENEGRO  
MANOLO MANZANO

DOMINGO 31 DE MAYO 4.ª de feria  
Seis toros de D. JUAN PEDRO DOMEQ para

Antonio Ordóñez  
Jaime Ostos  
MIGUELIN

FUERA DE ABONO  
DIA 7 DE JUNIO. Último día de fiestas.  
GRANDIOSA CORRIDA  
DE NOVILLOS-TOROS



Rafael Ortega



Chicuelo II



Dominguín



Curro Romero



Luis Segura



Gregorio Sánchez

## PRECIOS DE CORRIDAS Y ABONOS A LAS MISMAS

LOCALIDADES	PRECIOS		
	Corridas 1.ª, 3.ª y 4.ª	Novillada	Abonos para las cuatro
<b>SOMBRA (Tdos. 3-4-5-6-7-8-)</b>			
Palcos con cinco entradas .....	1.100	400	3.515
Delanteras de Chiqueros .....	600	250	1.950
Barreras .....	600	250	1.950
Contrabarreras .....	475	200	1.545
Balconcillo de Vomitorio .....	250	150	855
Balconcillo de puerta arrastre .....	250	150	855
Delanteras de tendido mesetas de chiqueros .....	250	150	855
Tendido 1.ª fila .....	350	150	1.140
Id. 2.ª id. ....	250	125	830
Id. 3.ª a 8.ª id. ....	225	90	725
Id. 9.ª a 18 id. ....	200	80	645
Delanteras de Gradadas .....	275	125	900
Gradadas .....	175	65	560
Delanteras de Andanadas .....	175	65	560
Andanadas .....	85	45	285
Entradas de Palco .....			
<b>SOL Y SOMBRA (Tendido 9)</b>			
Barreras .....	225	100	735
Contrabarreras .....	180	85	595
Tendido 1.ª fila .....	150	75	500
Id. 2.ª a 6.ª fila .....	115	70	395
Id. 7.ª a 18 id. ....	100	60	340
Delanteras de Gradadas .....	115	70	395
Gradadas .....	95	50	320
Delanteras de Andanadas .....	95	50	320
Andanadas .....	65	35	220
<b>SOL (Tdos. 1-2-10-11-12)</b>			
Barreras .....	140	80	475
Contrabarreras .....	120	70	410
Tendido 1.ª fila .....	110	55	365
Id. 2.ª a 6.ª fila .....	90	50	305
Id. 7.ª a 18 id. ....	80	45	270
Delanteras de Gradadas .....	90	50	305
Gradadas .....	75	40	250
Delanteras de Andanadas .....	75	40	250
Andanadas .....	50	25	165

## ABONOS PARA LAS CUATRO CORRIDAS

EN SOMBRA, DESDE 285 PESETAS Y EN SOL, DESDE 165 PTAS.

Hoy, lunes, y hasta el miércoles próximo, durante las horas de 4 de la tarde a 9 de la noche, estarán abiertas las taquillas para los señores abonados a la Feria anterior.

El próximo jueves será abierto el abono para el público en general.



# Suárez, vencedor absoluto de la Vuelta Ciclista a España

También se adjudicó el premio de montaña, empatado a puntos con Van Genetchen

## LA ETAPA FINAL, DENOMINADA «REVIENTA CABALLOS», FUE GANADA POR MANZANEQUE

BILBAO, 10.—Por vez primera en la historia de la Vuelta Ciclista a España un corredor español ha obtenido el doble triunfo individual y de la Montaña. La gesta la ha llevado a cabo Suárez, ese modesto corredor madrileño, que ha visto y aprovechado esta gran oportunidad para demostrar que es otra de las figuras del ciclismo español, por clase, técnica, fortaleza y cerebro. Antonio Suárez, que precisamente se «destapó» el primer año de la segunda fase de la Gran Ronda española, ya tiene en su haber en el corto espacio que media desde 1955 a 1959, uno de los más completos e impresionantes históricos de los deportistas españoles.

Desde que comenzó a sonar su nombre ha sido el corredor imprescindible, tanto en el equipo nacional como para realizar con su presencia cualquier prueba ciclista, nacional o extranjera. Su fama comenzó a sustentarse sobre la base del corredor eminentemente escalador; pero hoy, gracias a su tesón y esfuerzo, a haberse dedicado en cuerpo y alma al ciclismo, como atleta que es profundamente enamorado de su deporte preferido, Suárez reúne ya todas las cualidades que deben adornar al corredor excepcional. Y así lo ha demostrado en esta Vuelta Ciclista a España, que ha ganado a las más relevantes figuras actuales.

No puede ser más grato, pues, el final de esta prueba, que una vez más ha venido a confirmar la solera que la ha permitido figurar entre las más importantes del calendario internacional. Y al cabo de cinco ediciones consecutivas, con el éxito que la ha hecho ya imprescindible en el mundo ciclista, no puede hablarse de casualidad.

**PERFILES DE LA VUELTA**  
La Vuelta Ciclista a España no tiene ya más que un fallo: la fecha en la que forzosamente, por razones del calendario internacional, ha de disputarse. Y es que por razones de esas fechas, la Vuelta a España es para el ciclismo nacional un arma de dos filos: el bueno, que atrae a las figuras internacionales y su participación les da prestigio, junto a que sirve de yunque o banco de pruebas a los corredores nacionales, poniendo a punto a las «estrellas» y descubriendo a los nuevos valores, que, como Antonio Suárez, Gómez del Moral, Manzaneque y Segú, y tantos otros que podían citarse, serán los que el día de mañana continuarán escribiendo páginas de gloria para el ciclismo nacional.

El otro perfil, el malo, que también por disputarse la Vuelta a principios de temporada sirve, tanto a las grandes figuras indígenas o extranjeras, para el «rodaje», simplemente para hacer acto de presencia, escapando así tanto a los organizadores, sorprendidos en su buena fe, como a los innumerables aficionados que siguen hora a hora, minuto a minuto, las incidencias de esta prueba, bajando sin descanso los nombres de esos ases poco deportivos.

**LA ETAPA «REVIENTA CABALLOS»**  
La 17 y última etapa, la etapa «revienta caballos», como la llaman los corredores participantes, ha sido otro re-

cord ciclista para España. Jamás se concibió en un recorrido de 222 kilómetros tan tremendo y dificultoso perfil. No había descanso material para el corredor, que tenía y ha tenido que emplearse en un continuo esfuerzo durante cerca de siete horas para salvar seis puertos puntuables.

Durante ella, hemos visto sucumbir, posiblemente aparentando indiferencia, a varios de los hombres que se habían dado de antemano como seguros vencedores de ella, y a los únicos que se concedía, ya al final, opción para arrebatar el triunfo a Suárez y Segú.

Ni coaliciones —que sí que las ha habido, como en aquella otra desdichada fase de la carrera— ni unilateral esfuerzo de equipos o individualidades han podido dar la batalla a los licorianos, que, dando una auténtica lección de camaradería, se han unido en torno a Suárez

iniciativa durante toda la carrera, dando con su acción la confianza que a Suárez le faltaba después de su caída de ayer.

Manzaneque, brillante vencedor de la etapa, fue el primer inquieto y se fugó del pelotón a muy pocos kilómetros de Bilbao, como para mantener las intenciones de los adversarios. Estos, los extranjeros y el Kas, dieron fe de vida absorbiéndole en la réplica.

Y fue Karmany quien compartió los méritos con el manchego, convirtiéndose con Manzaneque y Van Genetchen en los protagonistas de la etapa.

### KARMANY LE DIO EL TÍTULO DE MONTAÑA A SUÁREZ

En los primeros repechos del primer puerto puntuable, el Elgueta, de tercera categoría, se fue fácilmente del grupo el corredor balear, saltando a su rueda Van Genetchen, en busca de su frustrado intento por adjudicarse la Montaña. Aparte de los puntos, escasos porque cuidaba más de sus minutos de diferencia para la general, que ha conseguido hoy Suárez para la Montaña, su mejor aliado para derrotar, aunque por los pelos, a Van Genetchen, lo ha tenido Suárez en Karmany, que, en brutal esfuerzo, consiguió despegarse del Peugeot, arrebatándole así las primeras posiciones, que le hubieran dado el título en forma indudable.

Magnífica carrera la de ambos, como natural fue su desfallecimiento a última hora, pues se dejaron alcanzar por Manzaneque, Otaño, Campillo y Segú, que lograron entretenerle hasta que el pelotón general redujera distancias y Manzaneque, en el último e impetuoso esfuerzo que hoy ha realizado, se situara solo y claro vencedor en la meta de la avenida de José Antonio.

La apoteosis final, a cargo de ese disciplinado e inigualable público bilbaíno, que abarrotaba todas las localidades del circuito y que, como siempre, se agolpó en todo el trayecto de la etapa para presenciar el paso de los corredores con el mayor desprecio a las inclemencias del tiempo, hoy realmente inclemente por la lluvia, ha sido también, como siempre, la nota más destacada de esta brillante final de la Vuelta más disputada y más discutida de cuantas hasta hoy se han disputado en España. (Alfil.)

### VAN GENETCHEN, EXTRANADO Y DEPORTISTA

BILBAO, 10.—El ganador absoluto del gran premio de la montaña ha sido Antonio Suárez, aunque empatado a 56 puntos con Van Genetchen. Según el artículo 41 del reglamento de la Vuelta Ciclista a España, en caso de empate a puntos al final de la Vuelta, el premio será adjudicado al corredor que mayor número de primeros puestos haya conseguido en los distintos puertos puntuables de la prueba. Suárez ha logrado un primer puesto y Van Genetchen ninguno.

Al serle leído dicho artículo al corredor del equipo Peugeot, quedó vivamente impresionado, aunque no efectuó protesta alguna, porque estaba convencido, después de su actuación de hoy, de resultar vencedor del gran premio de la montaña. Van Genetchen se mostró cordial con Suárez y le felicitó por su doble triunfo. (Alfil.)

### CLASIFICACION DE LA ETAPA

BILBAO, 10.—Clasificación de la última etapa de la Vuelta a España:  
1. Manzaneque, 6-52-22 (con bonificación); 2. Loroño, 6-57-26 (con bonificación); 3. Aspuru, 6-57-36; 4. Van Looy, 6-39-14; 5. Suárez; 6. Marigil; 7. Junkermann; 8. Couvreur; 9. Bibiloni; 10. San Emeterio; 11. Otaño; 12. Vloebergh; 13. Segú; 14. Colette; y 15. Everaert, en el mismo tiempo de Van Looy.—ALFIL.

### CLASIFICACION GENERAL DEFINITIVA

BILBAO, 10.—Clasificación general definitiva de la Vuelta Ciclista a España, en su 14 edición:  
1. Suárez, 84-36-20 (promedio, 36.009 kilómetros hora); 2. Segú, 84-37-26; 3. Van Looy, 84-43-29; 4. Everaert, 84-44-4; 5. Busto, 84-52-49; 6. Riviere, 84-53-50; 7. Couvreur, 85-0-44; 8. Otaño, 85-2-54; 9. Vloebergh, 85-2-37; 10. Galdeano, 85-6; 11. Rohrbach, 85-6-37; 12. Marigil, 85-10-23; 13. Campillo, 85-10-29; 14. Van Looveren, 85-18-1; 15. C. Junkermann, 85-21-59; 16. Talamillo, 85-25; 17. Boni, 85-25-26; 18. Loroño, 85-26-57; 19. Colette, 85-28-16; 20. San Emeterio, 85-28-34; 21. Trobat, 85-38-21; 22. Karmany, 85-38-36; 23. Company, 85-42-25; 24. Botella, 85-44-10; 25. Manzaneque, 85-46-37; 26. Van Genetchen, 85-50-10; 27. Aspuru, 85-58-3; 28. Bibiloni, 85-5-51; 29. Bertrán, 85-14-34; 30. Cruz, 85-15-41; 31. Cardoso, 85-22-26; 32. Davoz, 85-25-40; 33. Bertolo, 85-34-54; 34. J. Quiles, 85-36-32; 35. Pina, 85-47-21; 36. H. Berrendero, 85-47-49; 37. Barceló, 85-58-34; 38. Iturat, 85-59; 39. Mas, 87-0-27; 40. Bover, 87-5-27; 41. Ferraz, 87-35-58.—ALFIL.

### CLASIFICACION DE MONTAÑA

Clasificación general del gran premio de la montaña:  
1. Suárez, 56 puntos; 2. Van Genetchen, 56; 3. Karmany, 54; 4. Riviere, 28; 5. Cardoso, 26; 6. Manzaneque, 24; 7. Segú, 21; 8. Campillo, 19; 9. San Emeterio, 19; 10. Otaño, 18; 11. Aspuru, 15; 12. Talamillo, 11.—ALFIL.

### GENERAL POR EQUIPOS

1. Paema Bélgica, 254-48; 2. Peugeot, 255-0-40; 3. Licor 43, 255-25-5; 4. Paema España, 255-43-26; 5. Kas, 255-44-36; 6. Boxing, 257-56-36.—ALFIL.



SUÁREZ

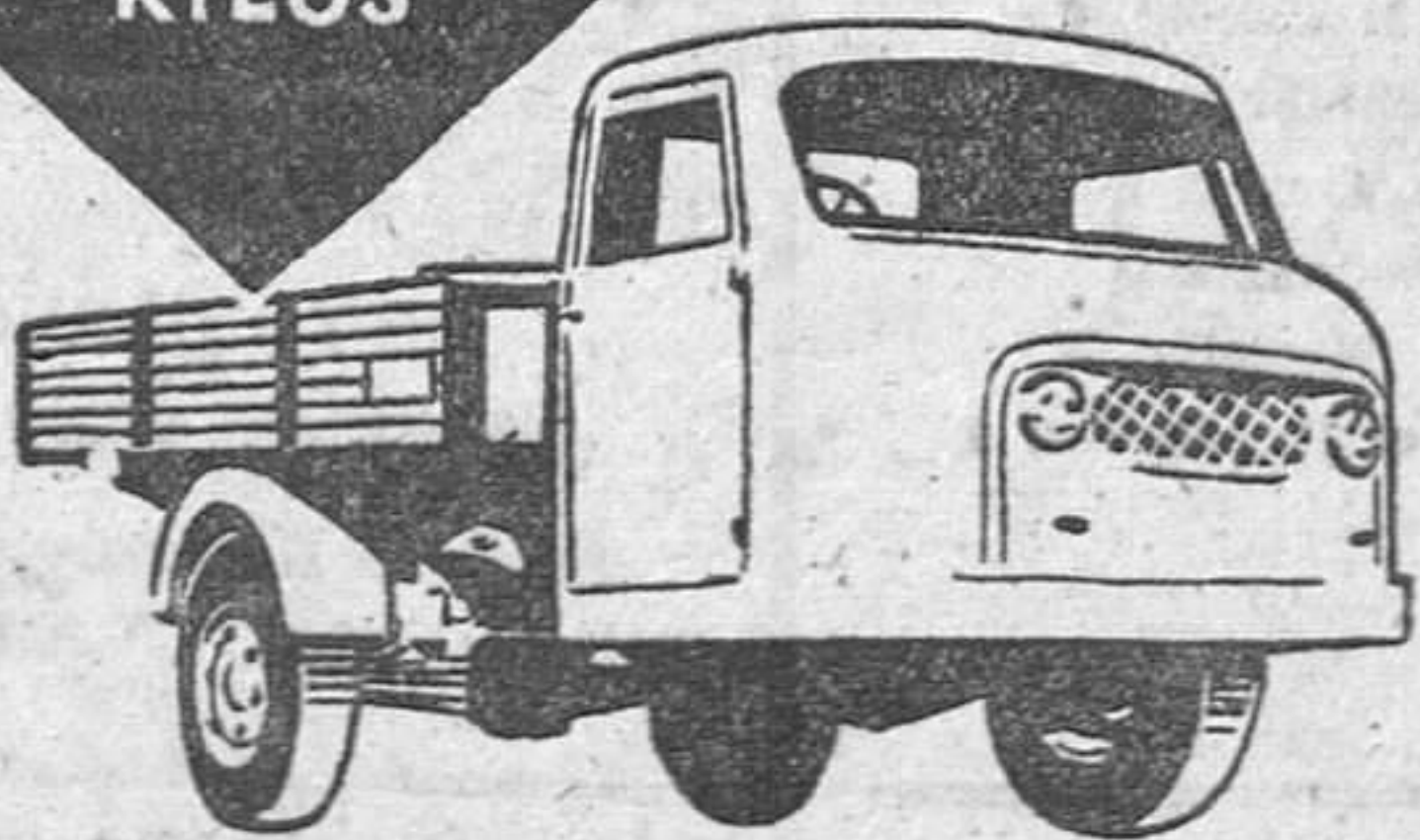
rez para facilitarle este su merecido triunfo.

Tenía una enorme importancia esta etapa; pues, como ustedes saben, no ha venido a decidirse de forma definitiva hasta los últimos kilómetros. La batalla de hoy ha sido interesante y el equipo de Suárez la ha mantenido, llevando la

# CONOZCA VD. SAVA

CARGA 2.000 KILOS

SOLICITANDO UNA DEMOSTRACION



El rendimiento de UN SAVA es, en proporción, superior a un camión de 10 toneladas, opinan los usuarios.

DISTRIBUIDORES

Finanzauto, S.A.

AZACAYAS, 12

GRANADA

**¡1959!** 20 AÑOS AL SERVICIO DE LA ENSEÑANZA!  
250.000 alumnos!

**CENTRO DE CULTURA POR CORRESPONDENCIA**  
Autorizado por el Ministerio de Educación Nacional

**CCC**

APARTADO 108 • SAN SEBASTIAN  
DELEGACIONES:  
MADRID: Preciados, 11 - BARCELONA: Av. de la Luz, 48

Para hacer resaltar la eficacia de las enseñanzas CCC preferimos sean los propios alumnos quienes opinen. Nada podría compararse con estos testimonios, elocuentes en su sencillez, de que espontáneamente nos inundan a diario nuestros alumnos agradecidos.

- 1 **INGLES (con discos o sin discos).**  
...el método CCC es práctico, instructivo, ameno, sencillo...  
LA. 15.372 - M. Campos - GRANADA.
- 2 **FRANCES (con discos o sin discos).**  
...es un método excepcional que recomiendo a todos...  
LB. 13.942 - J. O. Piquer - BORDEAUX (Francia).
- 3 **ALEMAN (con discos o sin discos).**  
...mi agradecimiento y admiración por el excelente método CCC...  
LC. 139 - P. Junyet - SABADELL (Barcelona).
- 4 **ENGLISH LITERATURE (con discos o sin discos).**  
...sigo con avidez los recitados y los encuentros estupendos...  
LLa. 612 - S. Rodríguez - IRUN - (Guipúzcoa)
- 5 **FRANCAIS LITTERAIRE (con discos o sin discos).**  
...este método es magnífico y estoy muy contento...  
LLB. 598 - N. Guerra - MADRID
- 6 **LATIN (con discos o sin discos) de reciente aparición.**  
...un método vivo y ágil para el estudio de una lengua clásica, exigida por la cultura y la ciencia modernas...  
LL. 5.010 - Palaestra Latina - BARBASTRO (Huesca)
- 7 **SOLFEO (con discos o sin discos).**  
...cada día encuentro más interesante su método de Solfeo...  
XX. 218 - J. Fernández - MADRID
- 8 **ACORDEON (con discos o sin discos) de reciente aparición.**  
...un curso que hace de la difícil técnica del Acordeón, un puro gozo...  
XA. 10.004 - Maestro Cisneros - MADRID
- 9 **DIBUJO**  
...me siento muy orgulloso de ser uno de sus alumnos...  
DJ. 1.729 - B. González - SANTA CRUZ DE TENERIFE
- 10 **RADIOTECNIA**  
...el Centro CCC no promete en falso...  
TA. 239 - J. Martínez - HONRUBIA (Cuenca)
- 11 **JUDO**  
...su curso es de mi más completa satisfacción...  
DB. 1.312 - J. Ruiz - PALENCIA
- 12 **MECANOGRAFIA**  
...bendigo la hora en que me decidí a seguir este curso...  
M. 605 - E. Martínez - PEDRO MARTINEZ (Granada)
- 13 **TAQUIGRAFIA**  
...el estudio de este curso es para mí una distracción muy agradable...  
D. 6.092 - M. T. Villaescusa - BARCELONA
- 14 **SECRETARIADO (de reciente aparición).**  
...preparado con gran acierto para que de simple oficinista, como yo, llegue a ser alguien en su empleo...  
BC. 99 - V. Moreno - MADRID
- 15 **REDACCION COMERCIAL**  
...no dudaré en divulgar la grandeza de la Academia CCC...  
B. 10.138 - D. Ferreres - PLA DE PANADES (Barcelona)
- 16 **CORRESPONSAL**  
...un interesante curso y una enseñanza muy completa...  
BD. 3.056 - B. Sánchez - PALENCIA
- 17 **CONTABILIDAD**  
...gracias a su curso he podido establecerme como contable en uno de los mejores establecimientos de esta...  
A. 51.044 - G. López - ARANJUEZ (Madrid)
- 18 **CONTABLE ADMINISTRADOR**  
...he adquirido unos conocimientos que me han de hacer mucho falta en lo sucesivo...  
AC. 5.346 - J. García - VALENCIA
- 19 **CALCULO MERCANTIL**  
...las lecciones iban deslizándose al compás de mi entusiasmo...  
C. 7.284 - D. Curbelo - TENERIFE (Canarias)
- 20 **TRIBUTACION**  
...recomiendo este curso de Tributación a todos los industriales...  
T. 1.194 - J. Riu - BARCELONA
- 21 **CULTURA GENERAL**  
...no puedo por menos de darles las gracias por sus excelentes métodos de enseñanza...  
H. 8.407 - A. González - GUARDO (Palencia)
- 22 **ORTOGRAFIA**  
...con su método se puede llegar a adquirir unos amplios conocimientos para acometer otros superiores...  
E. 7.399 - C. Barrado - TETUAN (Marruecos)
- 23 **CORTE Y CONFECCION**  
...nunca creí que llegase a cortar un vestido con tanta facilidad...  
F. 43.006 - C. Segúes - CERVERA (Lérida)

Nuestra organización descansa sólidamente sobre las encimísticas opiniones de millares de alumnos, que han podido formar un juicio del valor didáctico de los textos, del sistema en sí y de la asistencia real y efectiva del Centro CCC durante los estudios.

**CORTE O COPIE Y ENVIE ESTE CUPON**

Envíeme información GRATIS sobre el curso o cursos de

NOMBRE \_\_\_\_\_  
DOMICILIO \_\_\_\_\_  
POBLACION \_\_\_\_\_ PROVINCIA \_\_\_\_\_  
REMITASE A CCC - APARTADO, 108 G-120 - SAN SEBASTIAN

**CCC**





PRINCESA SORAYA

Según los rumores que circulan con insistencia en los círculos aristocráticos romanos, y sobre todo en los más íntimamente ligados con la familia Orsini, la boda de la princesa Soraya con el príncipe Raimundo Orsini será fijada en estos días.

La reunión en Capri de la princesa Soraya con el príncipe Orsini será consagrada en gran parte a establecer las cláusulas del matrimonio. Antes de ir a la isla, Raimundo ha realizado un viaje relámpago a Brindisi, para obtener algunos importantes documentos familiares.

Se añade en los medios próximos al príncipe Orsini que la declaración del sha de Persia anunciando que la ex emperatriz era libre de volverse a casar está dictada por la inminencia del acontecimiento.

Ha sido en Saint Moritz, en el curso de los deportes de invierno del año último, donde el príncipe Orsini encontró a la princesa e intentó vanamente distraerla de su tristeza natural. Durante algunos meses, los dos jó-

# No hay obstáculo religioso insalvable para la boda de Soraya y Raimundo Orsini

PARECE QUE ESTOS DIAS SE HARA PUBLICO EL COMPROMISO MATRIMONIAL DE LA BELLA EX EMPERATRIZ PERSA CON EL APUESTO PRINCIPE ITALIANO

LA PAREJA, REUNIDA EN CAPRI, ESTUDIA ACTUALMENTE LAS CLAUSULAS DEL ENLACE

LA PRINCESA PAOLA RUFFO HA PERDIDO LA TRANQUILIDAD, ANTE SU PROXIMA BODA CON EL PRINCIPE ALBERTO DE BELGICA

venes no volvieron a verse. Pero todo cambió algún tiempo después. Dejando de repente Roma y sus negocios, Orsini se marchó a Alemania, donde ya no había de abandonar a Soraya. Antes de que la «emperatriz de los ojos tristes» volviera a instalarse en Roma, se estableció correspondencia entre ellos. La llegada de Soraya a la capital de Italia constituyó uno de los capítulos clave de esta novela de amor.

De gran estatura, con veintiséis años de edad, Raimundo Orsini pertenece a una de las familias más antiguas de la vieja nobleza italiana. Hace algunos años heredó a la muerte de su padre el título de Príncipe del Sacro Imperio Romano. Ahijado del rey Humberto, primo del príncipe Filippo Orsini (que tuvo un momento de celebridad con sus amores con Belinda Lee), Raimundo es un maniaco del automóvil y no un abogado de verbo fácil o un intelectual.

La cuestión religiosa ha sido considerada frecuentemente como una imposibilidad para el matrimonio. La princesa Luisa, madre de Raimundo, debía católica como su propio hijo, decía a una de sus amigas: «Deseo que Raimundo sea dichoso. La cuestión religiosa no es un obstáculo». En efecto, los medios religiosos consideran que si el cónyuge no católico da todas las garantías morales para que los hijos sean educados en la fe católica, ningún obstáculo puede impedir el matrimonio. En los círculos próximos al

príncipe Orsini se afirma, asimismo, que Soraya se convertirá al catolicismo.

## LA PROXIMA BODA DE ALBERTO DE BELGICA Y PAOLA RUFFO

El Santo Padre ha dado las primeras instrucciones a monseñor Dante, prefecto de las ceremonias apostólicas, para la preparación de las bodas de Alberto de Bélgica y Paola Ruffo, que serán celebradas en el Vaticano, el día 1 del próximo mes de julio. Su Santidad Juan XXIII bendecirá la unión de los príncipes en ese incomparable marco que es la capilla Paolina, y después del rito, es probable que el banquete nupcial tenga lugar en los apartamentos Borgia. Son éstos una serie de habitaciones no muy vastas que ocupó el Papa español Alejandro VI, y resulta uno de los sitios más visitados por los turistas, no sólo porque están admirablemente decorados con frescos de Rafael, sino también porque allí flota la sombra de Lucrecia, mitad leyenda y mitad historia.

En cuanto a la capilla Paolina, que debe su nombre al pontífice Paolo III, quien la dedicó en 1540 al apóstol Pablo, están actualmente terminando las obras para devolverle su antigua sencillez. El gusto barroco de siglos posteriores había alterado la magnificencia austera de sus primeros tiempos. Ha sido por voluntad de Juan XXIII que se han realizado los trabajos, su-

mamente gratos a todos aquellos que aman el arte. La capilla Paolina tiene como decoración principal dos grandes frescos de Miguel Ángel: la conversión de San Pablo y la crucifixión de San Pedro, y hasta 1929 fue la parroquia del Palacio Apostólico, donde se celebraron algunas bodas, pero nunca hasta esta ocasión oficiaron el rito los pontífices, quienes preferían la sala del Consistorio. En el centro se levantaba el altar.

En las viejas crónicas pueden leerse detalladas descripciones de los matrimonios que se han celebrado en el Vaticano oficiando un pontífice. Son casos raros y, sin embargo, contrariamente a lo que pueda suponerse, no se ha tratado nunca de bodas clamorosas. Por ejemplo, Pío XII casó en sus primeros años de su reinado a Beatriz Sacchetti con el marqués Malvezzi, y algún tiempo después, a su sobrina (hija de una hermana) con el conde Rizzardi, y aunque la ceremonia se celebró en la capilla Sixtina, la capilla más famosa y más imponente del mundo, para encontrar un recuerdo de aquellas ceremonias hay que recurrir a las viejas copias del «Osservatore Romano». Se trata de acontecimientos relativamente recientes que, sin embargo, parecen remotos. No estaba la Prensa italiana acechando sin descanso, como está hoy; y las gentes, con cierta notoriedad incluso, podían gozar de eso que llaman «vida privada». Paola Ruffo, desde que ha vuelto a Italia, perdió la tranquilidad; los fo-



PRINCESA RUFFO

tógrafos la persiguen día y noche. Han llegado a alquilar un helicóptero para retratar cómodamente las ventanas de su casa, que está en un ático. El rostro de la muchacha, tan sereno hasta hace poco, presenta ahora una expresión alucinada, como si en vez de rodearla la simpatía popular y los inofensivos «flash» de sus perseguidores, éstos empuñaran armas peligrosísimas. Su boda con el príncipe Alberto de Bélgica, no obstante, constituirá ceremonia íntima, que la muchacha probablemente desea porque ni el público ni los «flash» lograrán penetrar en la capilla Paolina.

Además de Pío XII, han celebrado bodas en el Vaticano, Pío IX, que casó a dos hermanas del rey Francisco II de Nápoles, en 1860, cuando los borbones están exiliados en Roma. Pío XI casó a una sobrina suya, y Benedito XV bendijo la unión de los príncipes Buspoli. Ni León XIII ni San Pío X celebraron matrimonios durante su pontificado y esto demuestra que Alberto y Paola gozarán de un privilegio verdaderamente extraordinario.

Para terminar con este breve paseo por la crónica vaticana, he aquí un recuerdo que se refiere a España: el último matrimonio entre soberanos celebrado por un pontífice fué el de Felipe III con Margarita de Austria y el de la Infanta Isabel Clara Eugenia con el archiduque Alberto. El rey don Felipe fué representado por el duque de Sessa en la ciudad de Ferrara, donde Clemente VIII se encontraba después de haber reconquistado para la Santa Sede aquellas tierras.

## Resultados de la Copa

(Octavos de final)

GRANADA, 6; Cádiz, 0  
Zaragoza, 0; Valencia, 2  
Osasuna, 2; Sevilla, 2  
Español, 1; A. Madrid, 0  
Gijón, 0; Barcelona, 0  
Madrid, 4; Bilbao, 1  
Betis, 3; Celta, 0  
Coruña, 3; P. Ultra, 1.

## Promoción a Primera

Levante, 1; Las Palmas, 2

## Aguas de mesa SALUD (NATURAL)

### Fonte Forte (CARBONICA)

de los célebres manantiales de LANJARON (GRANADA)

Beba siempre el mismo agua, pero que sea de LANJARON

## RESULTADOS DE LA JORNADA

**DEPORTISTAS...!**  
PARA CONTUSIONES, HEMATOMAS, HERIDAS, LUXACIONES, INFLAMACIONES, ETC. UTILIZAD EL



**Balsamo Hazul**  
EN MASAJES AYUDA AL DESCANSO MUSCULAR

## TERCERA DIVISION

(Fase de campeones)

Guecho, 0; La Felguera, 0  
Amistad, 2; Logroñés, 0  
Olimpico, 4; Tarragona, 2  
Mallorca, 3; Sans, 0  
Adra, 1; Albacete, 2  
C. Sotelo, 1; Orihuela, 2



**¡Guapa!**  
CON CREMA HAZUL  
¡¡maravillosa!!

## TERCERA DIVISION

Fase de subcampeones

Salamanca, 2; Caudal, 0  
Eibar, 6; Cantabria, 0  
Ampostá, 0; Arenas, 2  
Olot, 1; Constancia, 1  
Alicante, 1; Mestalla, 3  
Villarrobledo, 1; Linares, 0

## PROXIMA JORNADA

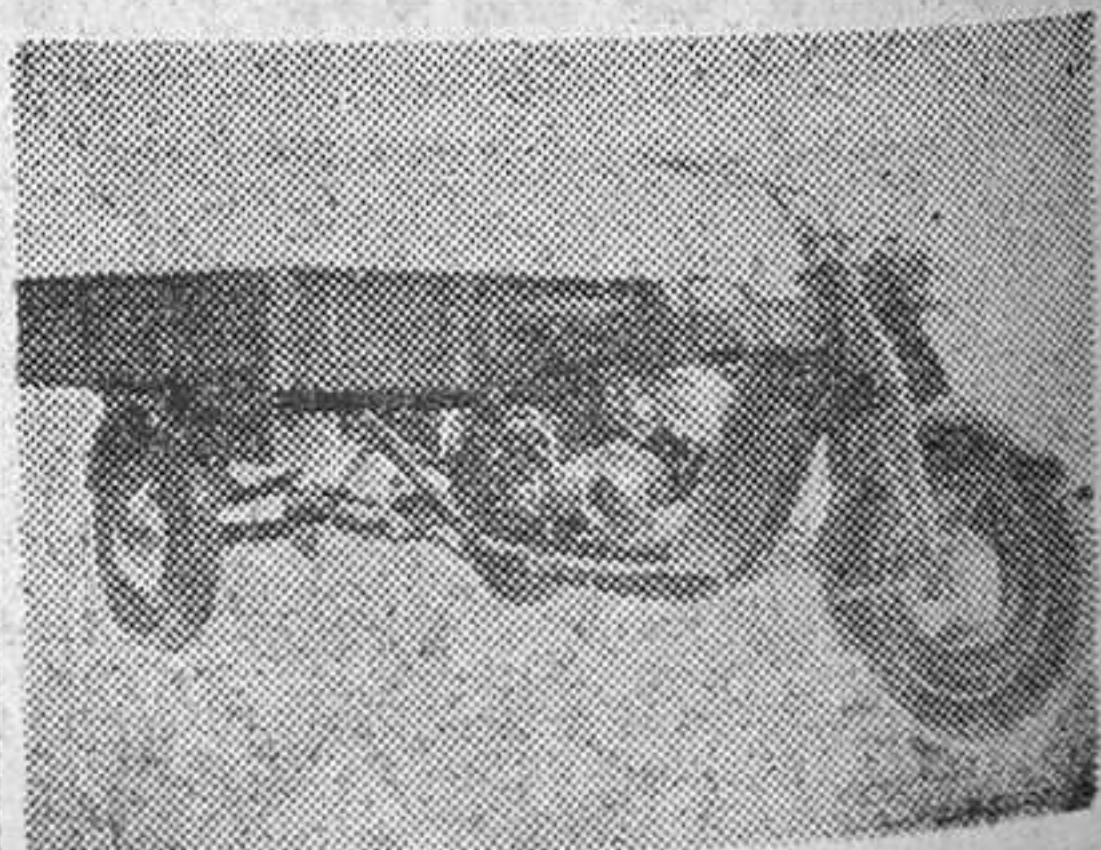
(Octavos de final)

Cádiz-GRANADA  
Valencia-Zaragoza  
Sevilla-Osasuna  
A. Madrid-Español  
Barcelona-Gijón  
Bilbao-Madrid  
Celta-Betis  
P. Ultra-Coruña

## Promoción a Primera

Las Palmas-Levante

GARGA UTIL, 500/600 KGS. DIFERENCIAL FRENOS HIDRAULICOS



ISO - CARRO  
BAQUERO - MOTOR  
Avenida Calvo Sotelo, 81  
Teléfono 2949 GRANADA

ACUDA A TIEMPO adquiriendo en el acto una COSECHADORA  
**SANTANA-AKTIV**  
(LICENCIA SUECA)  
Fabricada por Metalúrgica SANTA ANA, S. A.

GRAN RENDIMIENTO y limpieza absoluta de grano. — PERFECTO EQUIPO de trilla con eficaz desgranado. — PESO LIGERO que permite trabajar en terrenos blandos. REDUCIDA POTENCIA de accionamiento, hasta con un tractor de 25 HP. con toma de fuerza. Embragues de seguridad.

AMPLIAS REFERENCIAS

FACIL TRANSPORTE, barra de tiro con dos posiciones. Equipo de siega y trillas en líneas. Transmisiones por correas trapezoidales. Sacudidor de paja de una sola pieza en chapa soldada. Cribas fácilmente regulables. Reducido tamaño.

FACILIDADES DE PAGO HASTA DOS CAMPANAS

ENTREGA INMEDIATA HASTA CUBRIR CUPO ASIGNADO

**AGRO-MOTOR, S.A.**

Primera casa en maquinaria agrícola Plaza General Sanjurjo, 37. Granada

Compre directamente en FABRICA

UNION DE FABRICANTES DE MUEBLES

Exposición y venta: ANCHA DE LA VIRGEN, 13. Dormitorios, Comedores, etc. SECCION A PLAZOS

PRODUCIENDO MAS ABARATAMOS PRECIOS